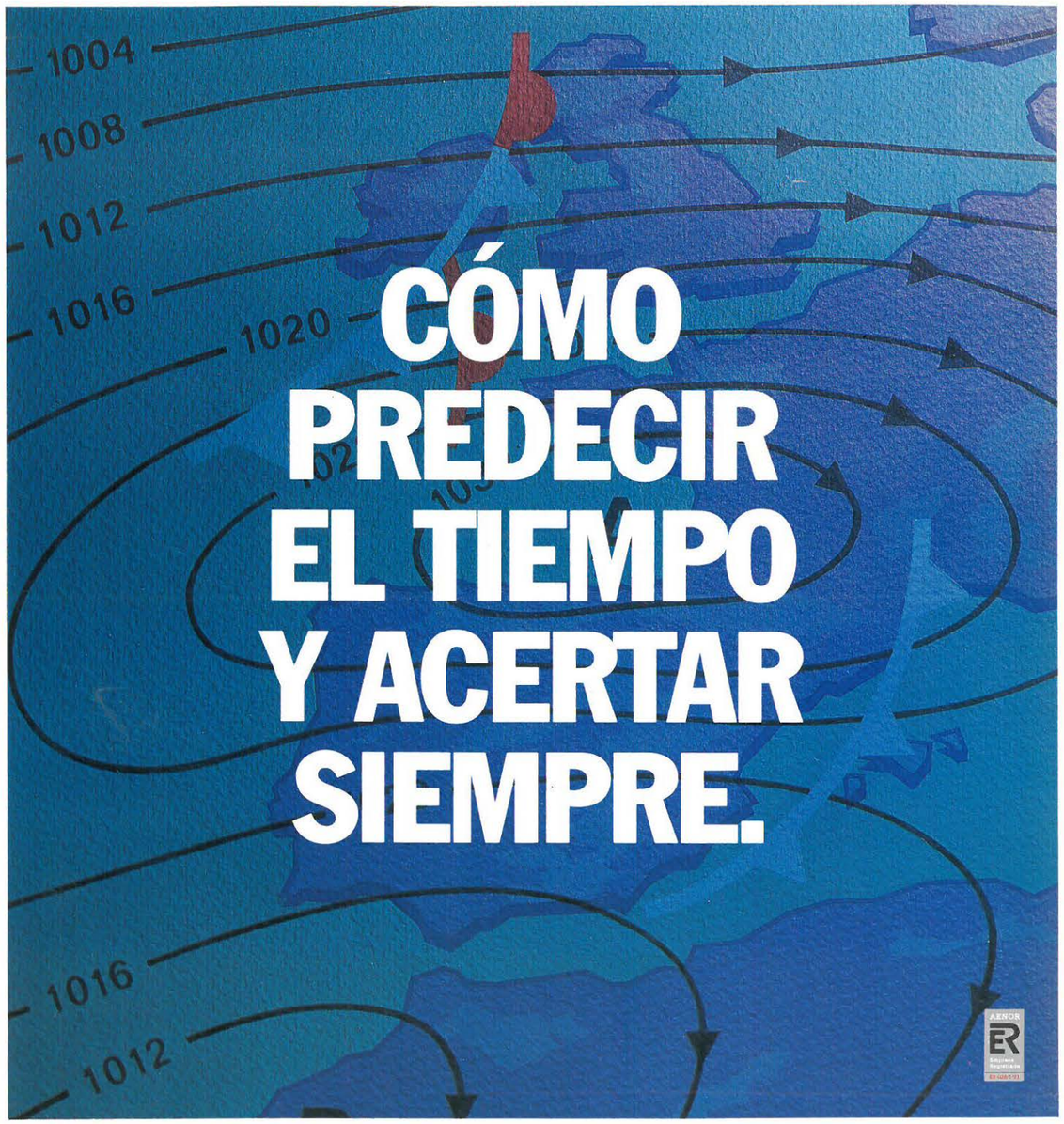
BRIDGE

F. E. B.

JULIO 1992 NUMERO 118

ORGANO OFICIAL DE LA FEDERACION ESPAÑOLA DE BRIDGE



Todos los dias del año pueden tener la misma temperatura. Justo la que usted prefiera.

El acondicionador de aire Roca, gracias a su control automático, crea el clima deseado.

Exactamente el grado de confort que usted elija. Durante todo el tiempo que usted quiera.

Todo ello, con la garantía de treinta años de experiencia. Calidad y servicio Roca.

75 ANIVERSARIO

DISFRUTE DEL AIRE ACONDICIONADO.

Roca

Delegaciones:

ALICANTE	Tel. (96) 520 42 22 Fax (96) 521 63 41	**BILBAO**	Tel. (94) 416 24 33 Fax (94) 415 49 69	**MADRID**	Tel. (91) 442 35 88 Fax (91) 442 48 02	**SEVILLA**	Tel. (95) 463 80 32 Fax (95) 466 21 08	**VIGO**	Tel. (986) 43 63 00 Fax (986) 43 27 37
BARCELONA	Tel. (93) 280 29 29 Fax (93) 280 02 36	**GIRONA**	Tel. (972) 60 10 09 Fax (972) 60 10 09	**MALAGA**	Tel. (95) 226 42 08 Fax (95) 265 07 80	**VALENCIA**	Tel. (96) 360 37 08 Fax (96) 361 60 50	**ZARAGOZA**	Tel. (976) 39 41 50 Fax (976) 39 41 81

SUMARIO

Editorial	3
Temas Federativos	5
¿Y ahora qué?	7
Más amigos desaparecen	14
¡Atención damas!	16
Colaboraciones	21
Pinceladas de técnica	22
El personaje	23
Torneos - Resultados	26
Calendario	40

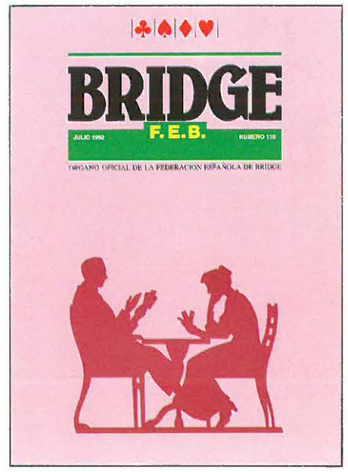
Redaccción en marcha

OTRA vez estamos con vosotros. Como podéis ver algo hemos conseguido, una cierta puntualidad en la aparición de la revista, pero a partir de ahora queremos publicar un número cada dos meses, para lo cual necesitamos que tanto los colaboradores como los que escriban cartas con cualquier motivo, (para ¿ Y ahora qué ?, arbitraje o al director) lo hagan dentro de los quince días siguientes a la aparición de cada número. Sólo así podremos conseguirlo.

Gracias a todos.

La Redacción

REVISTA BRIDGE
JULIO 1992 - N.º 118



BRIDGE

ORGANO OFICIAL DE LA
FEDEREACION ESPAÑOLA DE BRIDGE

Presidente: Antonio Francés
Director: M. Subirana
Colaboradores:
Pere Rubiés, L. Mathews,
J. de Blas, A. Francés,
Ana M.ª de Velasco
Dirección Postal y Administración:
FEDERACION ESPAÑOLA DE BRIDGE - Mallorca, 290
Tel. (93) 207 20 98
08037 BARCELONA
Fotocomposición: EPI, S. L.
Impresión: EPI, S. L.
D. legal: B. 3.799-90
La revista BRIDGE se distribuye **gratuitamente** a todos los bridgistas **federados** en la F.E.B.

EDITORIAL

BRIDGE Y TORNEOS

Se ha celebrado en Madrid recientemente el I Torneo Villa de Madrid, que este año de capitalidad cultural europea ha sido el único de auténtico relieve que ha tenido lugar en la capital de España. Aleccionador en muchos aspectos, que le convierten sin duda en uno de los más importantes de nuestro acontecer bridgistico, me ha sugerido algunas reflexiones, que en parte expuse en las palabras que dirigí a los participantes en el acto de clausura y entrega de premios.

Por una parte, la trascendencia-o intrascendencia, según se piense en conceptos o en resultados-del bridge en España. Los que nos podriamos llamar "hombres del Bridge" (o por categoria técnica, o por simple pero importante afición o por dedicación de tiempo y esfuerzo, como es mi caso) creemos en el bridge. Creemos que es una actividad de mucha más trascendencia que la simplemente social, sabemos que no es un mero juego de cartas, somos conscientes de que su imagen elitista y clasista ha desaparecido dando paso a una expansión que desborda los cauces originarios, conocemos las ventajas y los beneficios que esa actividad representa a todas las edades y en todos los niveles. Y esa trascendencia, que en la mayoria de los paises de nuestro entorno civilizado se refleja en una consideración oficial, en el nuestro no se reconoce; con esa tendencia - decia yo en mis palabras de clausura del Torneo - desgraciadamente tan española a la simplificación y a lo primario, entre nosotros el bridge se considera un entretenimiento si no tabernario ni absolutamente deleznable sí intrascendente e indigno de consideración especial. Y me permitía decir, en presencia de S.A.R. La Infanta Maria Cristina de Borbon, Condesa Marone, que no solo se digno ostentar la Presidencia de Honor del Torneo, sino que participó en él activamente, que la Casa Real Española no es ajena al bridge, como demostraba la augusta presencia de S.A.R. y demostró, hace unos años la Presidencia de Honor de la única Olimpiada celebrada en España, en Las Palmas, que aceptó nuestro Rey Dn. Juan Carlos, en aquel momento Principe de España. Ejemplo y, desde mi punto de vista, indicación de camino a seguir a determinadas instancias oficiales, de las que hoy por hoy poco se puede esperar, y de cuyo talante despectivo - como de costumbre de espaldas a esa Europa en que tan porfiadamente queremos integrarnos - tengo muestras recientes. Pero en fin, paciencia y barajar ... Seguiremos intentando con nuestro esfuerzo esos logros que hoy parecen lejanos.

La segunda reflexión es la de los Torneos. Ya he hablado en ocasiones del cambio que se esta produciendo, y que puede sintetizarse en una clara localización. Con muy contadas excepciones de Torneos Internacionales no puede ya esperarse una gran concurrencia de bridgistas en toda España. Hay dos motivos para ello:

Por una parte el coste económico que representan desplazamiento, alojamiento y demas gastos; por otra la gran oferta de torneos o competiciones de fin de semana en practicamente todas las localidades

donde el bridge tiene algún auge. En otros tiempos habia pocos torneos; hoy no queda fin de semana libre; de ello dan fe los organizadores, que ven, a veces con irritación, que en la misma fecha coinciden dos y a veces más competiciones; esto último es inevitable y la Federación, contra lo que algunos organizadores creen nada puede hacer para impedirlo, básicamente porque no tiene ningún poder sobre quienes organizan un festival o un campeonato. Hay que hacerse a la idea de que los torneos se localizan y contar fundamentalmente, en consecuencia, con los jugadores de la región, aunque se difunda y se anuncie en toda España. La Federación hace en este terreno lo único que puede: Concretar con la anticipación posible (que depende casi siempre de que los propios organizadores decidan fechas y lugares con tiempo) un calendario y rogar a unos y a otros que procuren no hacer coincidir torneos, o al menos que las coincidencias inevitables se produzcan con separación geográfica suficiente.

La estructuración, cada vez mas activa, en Asociaciones Regionales es un buen medio para atacar los dos problemas a que se refiere este editorial, y a ellas - y a los Delegados locales donde no existen las Asociaciones aún - me dirijo especialmente para pedir a sus rectores que traten de ir introduciendo en los niveles administrativos no generales el bridge como actividad cultural y formativa; ya el Torneo Villa de Madrid ha contado con la presencia del primer Teniente Alcalde del Ayuntamiento de Madrid, que incluso se dirigió a los participantes con palabras simpáticas y alentadoras. Y que en beneficio de sus asociados y de quienes organizan torneos en sus zonas procuren, en contacto con la Federación, en la que siempre encontrarán apoyo y buena disposición, que los campeonatos alcancen empaque y categoria y que no se interfieran con los que se celebren en otras localidades.

Creo que en esto, como en otras muchas cosas, que no todo ha de considerarse negativo, estamos en el buen camino.

El Presidente.

C A R I T A S

TEMAS FEDERATIVOS

ANTONIO FRANCES

Elecciones a Delegados F.E.B. 1992

El imperativo estatutario de renovación, mediante las elecciones correspondientes, de la Presidencia y Junta Directiva de la Federación Española, hace imprescindible proceder a una previa revisión del nombramiento de Delegados de la F.E.B. cuando menos en las capitales y localidades en que no hay constituida legalmente Asociación Regional o Territorial, puesto que, en buena lógica, esos Delegados deben formar parte del Pleno Federativo que a su vez ha de elegir nuevo Presidente dentro del presente año. No obstante, ser el cargo de Delegado, de nombramiento directo, durante el mandato del Presidente que cesa en este año se viene procediendo a las designaciones de acuerdo con sistemas democráticos, es decir, previa consulta y por elección de los federados que pertenecen a la Delegación de que se trate.

En vista de ello, esta Presidencia ha decidido:

1.– Salvo en los territorios integrantes de las Asociaciones Gallega, Catalana, Levantina y Centro (provincias de La Coruña, Lugo, Orense, Pontevedra, Barcelona, Tarragona, Lérida, Gerona, Valencia, Alicante, Castellón, Murcia y Madrid) se realizarán consultas a los federados, correspondientes para la designación de Presidente de la Delegación de la F.E.B.

2.– La elección se convocará por la F.E.B. mediante comunicación a todos los federados antes del día 1 de Julio de 1992.

3.– Hasta el diá 10 de Julio de 1992 podrán presentarse en cada Delegación o directamente en la sede de la F.E.B. candidaturas individuales, avaladas con la firma de, al menos, diez federados pertenecientes a la correspondiente Delegación; no serán precisas dichas firmas de presentación cuando se trate de Delegado en funciones que se presente a la reelección. Dicho día se procederá por los Delegados a remitir la lista de candidatos que completada, en su caso, con las candidaturas recibidas directamente en la sede federativa y aprobada por la Federación, se remitirá de nuevo a cada Delegado.

4.– En los casos en que se presente un solo candidato, la F.E.B. lo proclamará Delegado directamente.

5.– Las elecciones se celebrarán en la sede de cada Delegación (salvo que el Delegado actual haya señalado otro lugar, en cuyo caso se realizará en éste), mediante votación individual y secreta, el día 20 de Julio 1992.

6.– Cada Delegado comunicará a la F.E.B., antes del 25 de Julio de 1992, el resultado de la elección. Hasta esa fecha podrán también remitirse impugnaciones, en su caso, de cualquier candidato. Las impugnaciones, si se producen, serán resueltas, sin ulterior recurso, por la Presidencia de la F.E.B.

7.– El Presidente de la Federación realizará el nombramiento de los Delegados elegidos antes del 1º de Agosto de 1992.

Barcelona, 22 de Junio de 1992.

Antonio Frances de Mateo
Presidente F.E.B.

Elecciones para miembros del pleno federativo

Siendo conveniente proceder a la renovación del Pleno Federativo que deberá elegir Presidente de la Federación Española, la Asamblea General de la F.E.B. celebrada en Santander el día 28 de junio de 1992 ha acordado lo siguiente:

1. Las Asociaciones Catalana, Centro, Gallega y Levantina remitirán a la Federación Española la lista de miembros del Pleno Federativo, elegido por ellas por el procedimiento electoral que libremente decidan, antes del día 16 de octubre de 1992.

2. Las Delegaciones de la Federación Española en localidades no incluidas en el territorio de las cuatro Asociaciones citadas convocarán a sus federados para elegir, también en la forma y por el procedimiento que juzguen en cada caso oportuno, al componente o componentes del Pleno Federativo que representa a la respectiva Delegación. El resultado de la elección deberá comunicarse a la Federación Española antes del día 16 de octubre de 1992.

3. El número de miembros del Pleno Federativo representantes de cada Asociación o Delegación será el mismo que existe en la actualidad, salvo que la Federación Española, antes del día 15 de julio, haya comunicado la eventual variación derivada de las modificaciones en el número de federados.

Esta normativa se circulará a todos los Presidentes de Asociación y Delegados de la F.E.B. Se entenderá comunicada por su publicación en la revista órgano federativo.

TENERIFE

VII TORNEO INTERNACIONAL DE BRIDGE PUERTO DE LA CRUZ
TROFEO CASINO TAORO
DEL 6 AL 8 DE NOVIEMBRE DE 1992

¡MAS DE UN MILLON DE PESETAS EN PREMIOS!

PREMIOS:

1ª	PAREJA:	220.000 Ptas.	Trofeo
2ª	PAREJA:	170.000 Ptas.	Trofeo
3ª	PAREJA:	120.000 Ptas.	Trofeo
4ª	PAREJA:	90.000 Ptas.	
5ª	PAREJA:	75.000 Ptas.	
6ª	PAREJA:	65.000 Ptas.	
7ª	PAREJA:	60.000 Ptas.	
8º	PAREJA:	50.000 Ptas.	
9ª	PAREJA:	50.000 Ptas.	
1ª	PAREJA: Territorial Canarias	50.000 Ptas.	
1ª	PAREJA: Provincial Tenerife	45.000 Ptas.	

OTROS PREMIOS:

Premios especiales de 15.000 Ptas.
a las parejas clasificadas en los puestos:
10º, 20º, 30º, 40º, 50º, 60º, etc.

INSCRIPCION:

Jugadores Seniors	8.500 Ptas.
Jugadores Juniors	6.500 Ptas.

(INCLUIDA LA CENA DE ENTREGA DE PREMIOS)

INFORMACION Y RESERVAS:

Carolina Martínez González.
CASINO TAORO
Puerto de la Cruz. TenerifeTfno.: 922 38 05 50 Fax: 922 38 37 44

& Y AHORA QUÉ?

PROBLEMA 1. Equipos. Todos Vulnerables. Dador S.

S	S	O	N	E
♠ AKQJ2	1♣	-	1◆	-
♥ -	2♠	-	2S.T.	-
◆ A9	3♠	-	4♠	-
♣ A109865	?			

RESPUESTAS	PUNTOS	VOTOS PANEL
6♠	10	3
5♣	10	3
5◆	9	1
Paso	6	2
5♥	5	1
6♣	4	1

Clara mayoría en favor de ir directamente a slam (4) o de intentarlo (5). Los que lo intentan por medio de uno de los tres cue-bids disponibles tienen la esperanza más o menos vaga de que el compañero pueda valorar adecuadamente sus cartas:

X. MASANA (y M.A. TORRAS): 5♣. Ultimo intento por si el compañero puede decir 5◆.

A. LLOPART: 5♣. A 5♠ pasaré, a cualquier respuesta positiva (5◆ ó 5♥) diré 6♠.

Si se pretende la colaboración del compañero, el cue-bid más descriptivo y útil me parece el de 5◆:

J. PONT: 5◆. Descripción lo más natural posible. Que valore su juego en trébol y diamante para decidir si vamos a 6♠.

En cambio, la tercera posibilidad, el cue-bid a 5C, me parece mucho más nebulosa y apunta en la dirección errónea, al no transmitir nuestra importante tenencia en diamante:

B. KINDELAN: 5♥. ¿No tendrías algo en trébol, aunque sea poco?

Los que apuestan por subastar el slam lo hacen, en gran parte, porque no creen que sea posible transmitir información útil al compañero.

I. JOVER: 6♠. No es seguro, pero es difícil que dando otra voz Norte pueda valorar sus cartas. Por lo tanto, lo subasto solo, ya que puedo ganar incluso con cartas tan horrorosas como
♠ 10xx ♥ AQxx ◆ xxxx ♣ xx

RESPUESTAS DE LOS LECTORES

Entre las respuestas recibidas a los problemas de este número resultó clasificada en primer lugar, con **43 puntos, María Jesús Medrano**, de Madrid, que ya alcanzó buenas puntuaciones en anteriores concursos, la cual será invitada a formar parte del Panel de Expertos próximo. Nuestra felicitación.

W. COLE: 6♠. Si el compañero tiene cartas perfectas, cumpliremos 7. Si tiene cartas terribles, 5. Pero creo que 6 es una buena apuesta.

Nuestro querido Director quiere jugar slam, pero el pique no debe parecerle bastante sólido, ya que propone la alternativa de jugarlo a trébol:

M. SUBIRANA: 6♣. Que Norte elija el mejor slam si hay alguno bueno.

Me gustaría ver una mano de Norte, compatible con la subasta anterior, en que 6♣ sea superior a 6♠. Escuchemos finalmente a dos destacados miembros del Partido Conservador:

J.I. TORRES: Paso. Es fácil perder dos tréboles y posiblemente un diamante.

A. WASIK: Paso. Espero ganar la manga (!!!). Puede haber 7, o también dos multas a 4♠.

Visto así, quizás debimos quedarnos en parcial. Este Arturo rebosa optimismo por los cuatro costados...

PROBLEMA 2. Parejas. Nadie Vulnerable. Dador E.

S	S	O	N	E
♠ Q				1♣
♥ 53	?			
◆ A76				
♣ AKQ10762				

RESPUESTAS	PUNTOS	VOTOS PANEL
Paso	10	7
3S.T.	6	2
3♣	5	1
1S.T.	5	0
Doblo	1	1

Cuando no hay una voz satisfactoria como en este caso (salvo, quizás, 3S.T.), lo mejor suele ser pasar y esperar tiempos mejores. Este ha sido el sentir general:

M. SUBIRANA (y J. PONT): Paso. Cuando no veo una subasta clara prefiero que se explique el adversario.

I. JOVER (y A. LLOPART): Paso. A verlas venir.

W. COLE: Paso. Paciencia y barajar.

X. MASANA: Paso. Después de 1T doblado, lo que más me gusta jugar.

La alternativa de intentar directamente 3S.T. puede resultar, aunque la posibilidad de que nos desfilen uno o dos palos me parece excesiva. Además, dada la apertura, no hay garantía de que el trébol corra:

A. WASIK (y B. KINDELAN): 3S.T.. Gambling. Otra posibilidad es pasar y decir luego 3ST.

Mucho gambling me parece. Harold, en cambio, persiste en creer que hoy todo va a salir mal:

J.I. TORRES: 3♣. Si no tiene otro significado artificial.

No, no lo tiene, pero en el marco del sistema base (intervenciones con salto obstructivas) daríamos esta voz con un par de Ases menos. Finalmente, en esta mano nuestro artista invitado va a darse el gran batacazo:

M.A. TORRAS: Doblo. Anunciaré mi palo a trébol en la próxima vuelta.

No, amic Marc. En la próxima vuelta, una voz a trébol será un cue-bid con mano fuerte y apoyo al palo que nos haya dicho el compañero. ¿Cuántas veces tendremos que repetir el trébol para acabar convenciendo al de delante de que ése es nuestro palo? ¿A qué nivel de la estratosfera nos encontraremos para entonces?

PROBLEMA 3. Equipos. Nadie Vulnerable. Dador S.

S	S	O	N	E
♠ AKJ7543	1♠	-	2♥	-
♥ J106	?			
♦ 2				
♣ A8				

RESPUESTAS	PUNTOS	VOTOS PANEL
3♠	10	4
2♠	8	2
4♠	7	1
4♥	6	0
4♦	6	1
4♣	5	0
3♥	4	1
5♥	2	1
4S.T.	1	1

¿Quién sabe el valor real de esta mano de 13 puntos de honor, cuando encima el compañero dice tener corazones y una buena mano?. La dificultad estriba en la elección entre demostrar la calidad de nuestro pique o enseñar el apoyo a corazón de un modo u otro. Una alternativa es limitarse a decir 2♠ para no consumir espacio, sin explicar de momento ninguna de las dos cosas:

A. WASIK: 2♠. Luego diré 4♦, o cualquier otro apoyo fuerte a corazón, describiendo la mano.

A. LLOPART: 2♠. Esperaré una vuelta para tomar decisiones.

La voz más popular ha sido la de mostrar la calidad del pique y potencial de la mano, aceptando el inconveniente de esconder el apoyo a corazón.

J.I. TORRES: 3♠. Me parece una mano magnífica con la voz de 2♥ enfrente.

J. PONT: 3♠. Si dice 3S.T. diré 4♥. Me parece mejor que decida el compañero.

El Zorro debe tener una confianza limitada en el nivel de carteo de sus compañeros habituales:

M. SUBIRANA: 4♠. Prefiero cartear yo, y además un palo de siete no tiene destete.

W. COLE: 3♠. Me gustaría decir 3♥ si fuera forcing, como en mi casa de Boston. Pero en este sistema vuestro...

Mi partner oficial debe haber estado jugando en América últimamente:

X. MASANA: 3♥. Con apoyo, apoyar. Supongo que es forcing.

Pues no lo es, amigo. Por lo menos en el marco natural sencillo de esta sección. Una forma de apoyar el corazón e indicar al mismo tiempo una mano fuerte es la de:

B. KINDELAN: 4♦. Doy preferencia a la distribución que a mi buen palo a pique.

Dejaremos el tema con dos barbaridades (con perdón):

M.A. TORRAS: 4S.T. Para intentar 6♥.

I. JOVER: 5♥. ¡Qué difícil!. Puedo jugar seis faltando dos Ases, pero otras posibilidades aún me gustan menos (4♦, splinter, y luego, ¿qué?; 2♠, y luego, ¿qué?). Pero jugaré seis con:
♠ x ♥ A K Q x x x ♦ x x x T x x x.

Esos dos necesitan ayuda psiquiátrica urgente.

PROBLEMA 4. Equipos. Todos Vulnerables. Dador E.

S	S	O	N	E
♠ K93				3♣
♥ AQ975	X	-	3♠	-
♦ AKJ7				
♣ 8	?			

RESPUESTAS	PUNTOS	VOTOS PANEL
4♥	10	3
Paso	8	4
4♣	6	2
4♠	5	2

Puesto que 7 de 11 panelistas deciden seguir, he devaluado ligeramente la voz más votada, paso, ya que en realidad refleja una opinión minoritaria. Oigamos en primer lugar a este sector:

B. KINDELAN: Paso. Tengo demasiados agujeros.

W. COLE: Paso. Las cartas de los adversarios están mal colocadas, y los triunfos pueden estar hasta 5-1 ó 6-0. Pero si el Tío Pere será el declarante, digo 4♠ con gusto.

Me corroe la duda de si Bill dice esto último para halagarme, o porque nada le divierte tanto como verme cosechando unas cuantas multas.

J.I. TORRES: Paso. Hay que tomar una decisión y opto por ésta.

Harold, muchacho, a tí hoy no te multan en ninguna.

A. WASIK: Paso. Un problema eterno. Mi segunda elección es 4♠, con miedo porque todo cae mal.

La alternativa más obvia al paso es simplemente apoyar a 4♠, con el riesgo evidente de ir cortos de juego y de triunfos:

X. MASANA (e I. JOVER): 4♠. Por si están.

Otra alternativa es intentar la mejor ligada proponiendo el corazón y que el compañero decida. Eso está muy bien, pero ¿entenderán enfrente que la voz de 4♥ no enseña un palo mejor que el que tenemos y que implica tolerancia por el pique? Algunos creen que sí:

M.A. TORRAS: 4♥. No me entusiasma, pero no puedo estar corto a pique y el compañero puede rectificar.

A. LLOPART: 4♥. Si el corazón fuera muy bueno habría *dicho 4♥ a 3♣, por lo tanto esta subasta demuestra palo quinto y soporto 4♠.*

Finalmente, hay una posibilidad de sugerir jugar a cualquiera de los tres palos restantes, aunque exige también una buena dosis de confianza por parte del compañero para que mencione el corazón con tres cartas al palo. Esta es mi elección y la de nuestro Director, que además demuestra ser un buen cristiano:

M. SUBIRANA: 4♣. Y que Dios nos coja confesados.

PROBLEMA 5. Equipos. Nadie Vulnerable. Dador S.

S	S	O	N	E
♠ K108653	-	-	1♦	-
♥ J86	1♠	-	2♠	-
♦ 542	?			
♣ J				

RESPUESTAS	PUNTOS	VOTOS PANEL
4♠	10	5
3♠	9	4
3♦	7	1
3♥	4	1
Paso	3	0

Todo el panel está de acuerdo en que hay que volver a hablar con esta mano, aunque sólo sea para evitar que los adversarios descubran su ligada a corazón o a trébol. La opción más popular es la de saltar directamente a manga en defensa-ataque, seguida de cerca por una voz obstructiva (no constructiva) a 3♠. Oigamos a representantes de ambos grupos. Primero los audaces:

J. PONT: 4♠. Por si están 4♠, o 4 ♥ de los contrarios.

M. SUBIRANA: 4♠. A pesar de no estar vulnerable. El que no juegue esta manga es un gallina.

Y ahora los gallinas (Harold, ¡qué día tiene!, forma una vez más parte del grupo):

Especialización
Liderazgo
Experiencia

BANCO BANIF

Banco Especializado en Gestión de Patrimonios
Grupo Central Hispano

BANCO BANIF DE GESTION PRIVADA
Central Hispano
GRUPO

Primer Grupo Financiero Español

B. KINDELAN: 3♠. Es imposible que me dejen jugar 2♠.

J.I. TORRES: 3♠. Obstructivo, aunque es muy raro que nadie haya podido intervenir hasta el momento.

A. LLOPART: 3♠. Ganar manga sería un milagro, y si los contrarios no han entrado, no creo que lo hagan a estas alturas.

La tercera posibilidad es la de no tomar una decisión final, procurando no jugar la manga cuando la mano liga mal, vía una subasta de ensayo. El amigo americano defiende prolijamente su elección:

W. COLE: 3♦. Los contrarios tienen por lo menos 20 puntos y ambos han tenido la oportunidad de decir 2♣. Esto significa (sobre todo en España, donde no le gusta callar a nadie) que el compañero tiene 3 ó 4 tréboles, ergo pocos corazones. Entonces, quiero jugar 4♠ si tiene buenas cartas en diamante. Por ejemplo,

♠ A x x x C x ♦ K Q J x x ♣ Q x x

(Nótese la posibilidad de que los contrarios ganen 11 ó 12 bazas en corazón o trébol si pasamos ahora). Si los adversarios han pasado porque tienen sus honores en pique y diamante, el compañero dirá 3♠ y pasaré.

PROBLEMA 6. Equipos. Vulnerables E-O. Dador E.

S	S	O	N	E
♠ QJ10864				-
♥ 4	?			
♦ KQ1086				
♣ 6				

RESPUESTAS	PUNTOS	VOTOS PANEL
Paso	10	8
1♠	7	2
4♠	5	1
3♠	2	0
2♠	1	0

¿Qué hacer con una mano así, con un potencial enorme en bazas de juego y sólo 8 puntos de honor? La inmensa mayoría del panel ha preferido pasar, sabiendo que tendremos una buena opción a explicarnos más adelante. Lástima que de este modo perdemos también las ventajas tácticas que tendría la apertura con un cierto número de piques. Por eso, siento gran simpatía (1) por la elección de:

A. WASIK: 4♠. 1♠ es demasiado especulativo (nunca con un compañero intolerante).

Será bueno casi siempre que la mano fuerte esté en Oeste. El principal inconveniente es que si la fuerza está en Norte, éste no tendrá en cuenta la posibilidad de que hayamos efectuado esta apertura en segunda posición sin ni el As ni el Rey de pique y puede desbordar la mano. Otra opción es, pues, abrir al nivel de uno:

W. COLE: 1♠. Cuando tengo dos palos buenos, los muestro. No pago mesa para callar.

B. KINDELAN: 1♠. Contando por perdedoras.

Principal problemna: cómo explicarle al compañero que hemos abierto a nivel de uno una mano con media baza defensiva, después de que doble un contrato elevado adversario y se lo cumplan. Los que prefieren pasar, en general tienen poco que explicar:

M. SUBIRANA: Pass. Where is the problem? Para que veas que además de subasta sé idiomas.

También sabe contar hasta mil y hacer nudos marineros.

A. LLOPART: Paso. Espero poderlo explicar. Cualquier otra subasta llevaría al partner al huerto.

J.I. TORRES: Paso. Me parece una mano estupenda para intervenir. Abrir de 2♠ me parece una pasada y de 1♠, un peligro. Otra cosa sería si jugase una apertura de dos bicolor o alternativa que están tan de moda.

Afortunadamente, ningún experto ha elegido la apertura de dos piques. Con una bicolor así y cinco perdedoras es una auténtica burrada. Lo mismo podríamos decir de la apertura de 3♠.

J. PONT: Paso. Si la subasta me llega a 4♥ de los contrarios, diré 4♠ marcando un bicolor.

I. JOVER: Paso. Ya daré voz más tarde, pero nunca abro este tipo de manos.

Y hasta aquí llegamos por esta vez. Cojan, ahora que están "en caliente", papel y lápiz y demuestren su interés por esta sección, si lo tienen, enviando sus respuestas a los problemas planteados para el próximo número. El concursante que consiga mejor puntuación será, como de costumbre, invitado a formar parte del Panel de Expertos del número siguiente.

(1) N.de la R.-Y yo por los etíopes pero eso no me hace misionero

RESPUESTAS DEL PANEL DE EXPERTOS

	Problema					
	1	2	3	4	5	6
W. Cole	6♠	Paso	3♠	Paso	3♦	1♠
I. Jover	6♠	Paso	5♥	4♠	4♠	Paso
B. KindelanP	5♥	3ST	4♦	Paso	3♠	1♠
A. Llopart	5♣	Paso	2♠	4♥	3♠	Paso
X. Masana4	5♣	Paso	3♥	4♠	4♠	Paso
J. Pont	5♦	Paso	3♠	4♥	4♠	Paso
M. Subirana	6♣	Paso	4♠	4♣	4♠	Paso
M.A. Torras	5♣	Doblo	4S.T.	4♥	3♥	Paso
J.I. Torres	Paso	3♣	3♠	Paso	3♠	Paso
A. Wasik	Paso	3S.T.	2♠	Paso	3♠	4♠
P. Rubiés	6♠	Paso	3♠	4♣	4♠	Paso

PROBLEMAS PARA EL PROXIMO NUMERO:

En los seis problemas siguientes, Vd. está en Sur. ¿Cuál es su subasta en cada una de las situaciones planteadas?

PROBLEMA 1. Equipos. Todos Vulnerables. Dador N.

S	S	O	N	E
♠ 9	-	-	1♦	-
♥ 9765	1♥	X	2♥	2♠
♦ K82	?			
♣ KQJ62				

PROBLEMA 2. Equipos. Vulnerables E-O. Dador S.

S	S	O	N	E
♠ KQ8652	1♠	1S.T.	2♥	X
♥ -	3♦	-	3♠	3S.T.
♦AJ9743	?			
♣ 10				

PROBLEMA 3. Equipos. Nadie Vulnerable. Dador E.

S	S	O	N	E
♠ Q1063				-
♥ 643	-	-	1♥	1♠
♦ AQJ	1S.T.	2♠	X	-
♣ 854	?			

PROBLEMA 4. Equipos. Vulnerables E-O. Dador O.

S	S	O	N	E
♠ 85		2♠	3♣	4♠
♥ KJ10854	?			
♦ A9765				
♣ -				

PROBLEMA 5. Partida libre. Todos Vulnerables. Dador O.

S	S	O	N	E
♠ A43		3♦	4♠	-
♥ 9432	?			
♦ 86				
♣ AK84				

PROBLEMA 6. Equipos. Todos Vulnerables. Dador N.

S	S	O	N	E
♠ 3			1♦	1♥
♥ Q106	X	2♦	2♠	3♥
♦ 7632	?			
♣ KQJ65				

Gütermann

hilos, cintas y complementos de costura

Gütermann, S. A. Diputación, 239-247 - 08007 BARCELONA
Tel: (93) *487 77 74 - Fax Mercería: (93) 487 52 88 - Télex: 54588 GUETE E

¡300 colores!

Serie Giugiaro Design, exclusiva de Sanyo.

Con el sistema B.N.S. exclusivo de Sanyo, adapte la realidad a su voluntad.

CEP-2577 (25")
CEP-2877 (28")

El sistema B.N.S. de Sanyo está basado en la integración de un tubo de altas prestaciones y tecnología fundamentada en un proceso y control digital de las señales de audio y vídeo y con 64 k bytes de software de control.

Black Nickel System BNS

El resultado:

• Un 50% más de contraste. • Una excelente calidad de sonido Hi-Fi con doble sistema de sonido estéreo. • Información gráfica en pantalla (OSD) en 6 idiomas: Castellano, Catalán, Euskera, Gallego, Portugués e Inglés. • Función AUTO-DEMO • Conexión S-Vídeo; para vídeos S-VHS y cámaras Hi-8. • 60 Programas. • Doble euroconector. • Y conexiones: para altavoces auxiliares, auriculares estéreo y para cámara frontal de 8 pins.

Y por supuesto, al exclusivo sistema B.N.S. de Sanyo, sólo le pedíamos poner una carrocería exclusiva, símbolo de la elegancia y perfección, fruto de un genio en diseño: Giugiaro Design.

SANYO
Serie Giugiaro Design

MAS AMIGOS DESAPARECEN...

ADIOS ENRIQUE

Lo supimos ayer tarde.
"Enrique nos ha dejado".
Esta frase dolorosa
dejo el corazón helado.

Pero luego, poco a poco,
deje de sentir dolor
pensando, se ha ido a gozar
del Padre, del Gran amor.

Y enseguida imaginé
un luminoso lugar
donde Enrique en este dia
acababa de llegar.

Ahora pienso que allá arriba
ha encontrado compañeros
que al bridge jugaron con él
y primero que él se fueron.

Y pensarlo me conforta
pues sé que aqui era feliz
cuando llegaba la hora
de la partida de bridge.

No se perdia una tarde
y era el primero en llegar,
jugaba con los novatos
y con quien sabía más.

Con un sobre
siempre a mano
acudía a cada Club
para guardar el dinero
recaudado en esa pool.
No quiero llorar por él.

Fue nuestro amigo
del bridge.
Voy a recordarlo siempre,
siempre jugando y feliz.

Algún día, no se cuando
tambien yo llegaré allí,
y espero que me haga un sitio
en su partida de bridge.

A Enrique Fernanadez-Villaverde

2 de Abril de 1.992
VIZCAYA.

¡ATENCION, JUGADOR DE BRIDGE!

LE OFRECEMOS A SU COMPAÑERO IDEAL PARA EL VERANO,
EN LAS **MEJORES CONDICIONES ECONOMICAS**

PRO BRIDGE 210
LA PERFECTA INTRODUCCION
AL MUNDO DEL BRIDGE

PRO BRIDGE 210: Computadora de bridge, compacta, fácil de usar, que entretiene e instruye a la vez. Ideal para principiantes y aficionados. 8 niveles de juego.

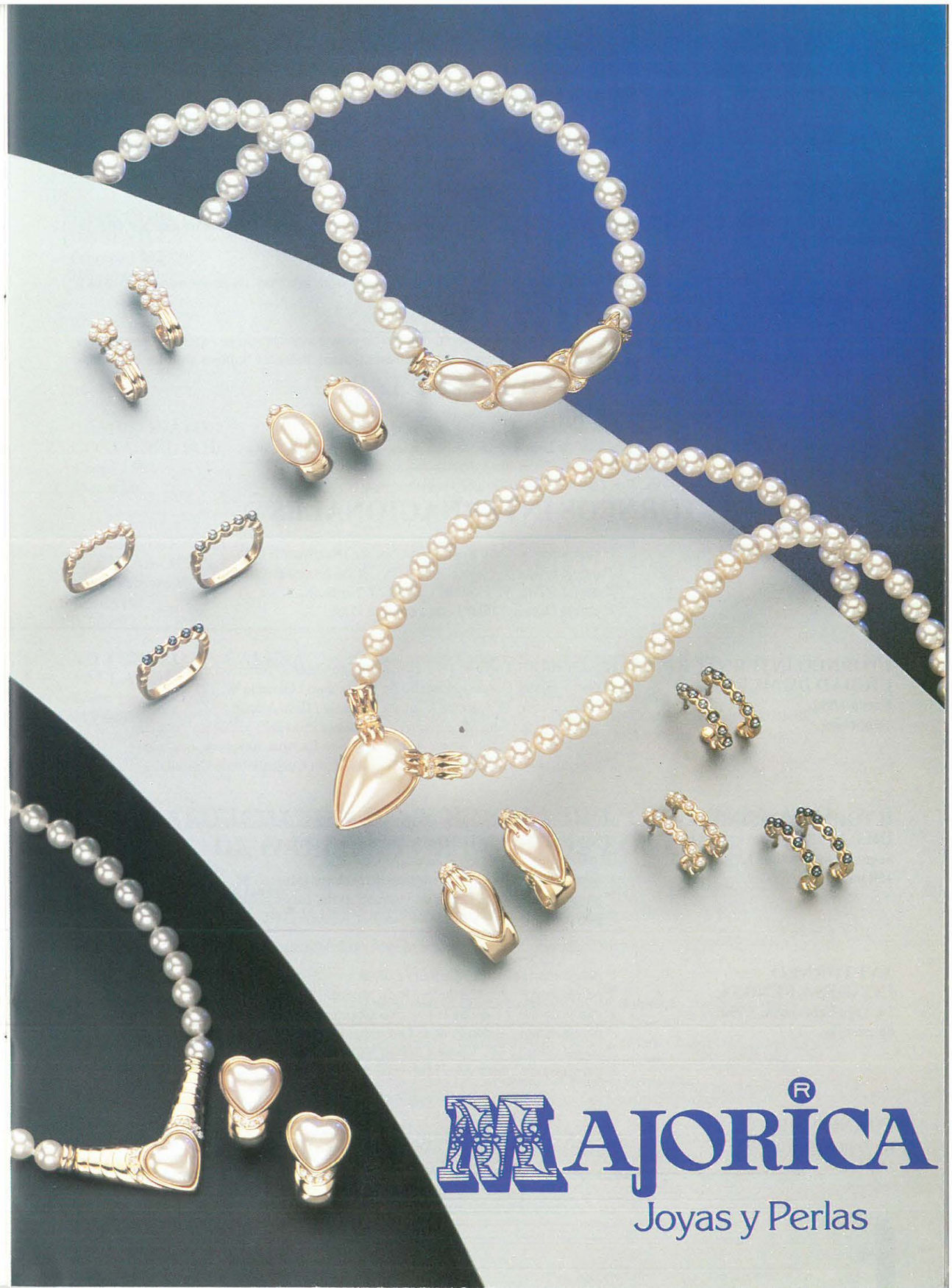
P.V.P. 12.500 pts. (IVA incluido)

También disponemos de **MODELOS SUPERIORES**
PRO BRIDGE 310: Versátil
P.V.P. 21.100 pts.
PRO BRIDGE 500: Potente oponente.
Para jugadores de nivel superior
P.V.P. 42.150 pts.

PIDA INFORMACION

Por teléfono **(93) 411 27 89 / 62**
Por escrito a: COMERCIAL ARY BARCELONA, S.L.
Avda. Madrid, 63-73 08028 BARCELONA

GARANTIA DE UN AÑO
VENTA A DOMICILIO CONTRA REEMBOLSO
(Gastos de envío no incluidos)



¡ATENCION DAMAS!

EL ladies Jomboree, tan anunciado para Junio de 1922, no ha tenido lugar, por problemas a nivel internacional.

Tres han sido los motivos fundamentales: Desacuerdo entre la organización europea y polaca, precios excesivosy falta de "quorum".

No obstante, la agencia de viajes a dado la oportunidad, a las jugadoras españolas ya inscritas, de poder realizar el viaje a Praga que estaba previsto, antes de ir a Varsovia.

Esperamos que este encuentro europeo no se anule definitivamente. España se prestó a celebrarlo en Mallorca, pero la liga Europea de Brige había proyectado realizarlo primero en varios paíse del este.Quizas Baleares hubiera sido un lugar más atractivo para un Torneo ideado como unas vacaciones.

Nuestras disculpas a las Agencias de Viaje y a las jugadoras inscritas.

TORNEOS INTERNACIONALES

VI CASINO TAORO. TENERIFE.
Nov. 1991.
38 parejas

1ª pareja mixta: Gala Reschko de Gomez Diaz/Juanfis G.D.
2ª pareja mixta: Socorro Lopez de Ayala de Ascanio/ Ramón A.
3ª pareja mixta: Mª Dolores Clavell / J. Norbaah
1ª pareja Damas : Pilar León / Palmira Poch.

I TORNEO INTERNACIONAL CIUDAD DE MURCIA
Enero 1.992.
34 parejas

Ganadores del Torneo: Pilar Bascuñana de Castro / Alberto Leiva
1ª pareja mixta: Cristina Bordallo de Wichmann / Gerardo W.
2ª pareja mixta: Mª Carmen Baptista Torrente / Elías Vaello
3ª pareja mixta : Ana Mª. Gutierrez de Babot / Polo B.
1ª pareja damas : Dely Aznar Alonso / Nieves Escobar Junquera
2ª pareja damas : Antonia Sanchez Puebla/Rosa Cuadrillero de Castells.

II TORNEO CASINO DE LA UNION.
Segovia. Febrero de 1.992.
159 parejas

1ª Pareja Damas : Milagros Larrouy Salazar/Ester Gonzalez Barrios
1ª pareja mixta : Pilar Delage de Bustillo/ J.P. Ortigosa
.2ª pareja mixta : Beatriz Kindelan / J. de Blas
3ª pareja mixta : Josefina Manglano de Molero/ Eduardo M.
2ª pareja damas : Ana Lopez de Haro de Avila/ Ines Cantalapiedra
3ª pareja damas : Paz Dueñas de Sanchez Albarrán/Mª Cristina Mazariegos de Viña.

XVI TORNEO CONDESA FENOSA.
La Toja Febrero de 1.992.
68 parejas.

1ª pareja mixta : Nuria Almirall / J. Pont
2ª pareja mixta : Sol Moratalla / Rafa Muñoz
1ª pareja damas : Concha Estevez de Chamorro/Mar G. Pallete de Manteca.
2ª pareja damas : Belén P. de la Quintana/ Pilar G. de la Rasilla
3ª pareja damas : Mª. Victoria Simón Vicente/ Elena Alvarez Mon
3ª pareja mixta : Mercedes Muñoz de Badell / Iñigo B.

TORNEO MIXTO
La Toja. Febrero 1.992.
16 parejas

1ª pareja : Manolita Ripolles de Puras/ V. Puras
2ª pareja : Lourdes Pinedo/ Carmela Casado de la Cruz.
3ª pareja : Elvira Fernandez Tapias de Cambon/Dolores Avilés M.

XVIII COPA GIRALDA DE SEVILLA
Febrero 1.992
104 parejas

Ganadores del torneo : Nuria Almirall/Alvaro Martinez Fresneda
1ª pareja mixta : Colette Riberol / H. Pacault
2ª pareja mixta : Sonya Britton / J. Dombrowe
3ª pareja mixta : Mª Rosa Ruiz Gomez / José Luis Martinez Calzón
1ª pareja damas : Dolores Bonal de la Fuente/Cristina Zueras de Lopez Acha
2ª pareja damas : Mª Antonia Arias de Montono/Mª Luz Miranda de Abati
3ª pareja damas : Beatriz y Cristina Kindelan

TORNEOS NACIONALES

CAMPEONATO COSTA DEL SOL.
Enero 1.992.
54 parejas

1ª pareja mixta : Lillian Matthews /Brandon H.W.
2ª pareja mixta : Mª Rosa Ruiz Gomez Cadiz/ J.L. Martinez Calzón
1ª pareja damas : Maruchi Fz. de Briales/Consuelo Fz. de Martinez
2ª pareja damas : Margit Wilkenson/Jackie Wadsworth

HIPER MARBELLA PAREJAS OPEN.
Enero/Febrero 1992.
46 Parejas

1ª pareja mixta : Sonya Britton/J. Dombrowe
2ª pareja mixta : Mª. Rosa Ruiz Gz. Cadiz/J.L. Mz. Calzón
3ª pareja mixta : Catherine Ohayon/F. Gillis

XII TORNEO LA GALERA. VALLADOLID.
Enero 1.991.
92 Parejas

1ª pareja mixta : Carmen Cafranga de Martorell/J.I. Torres
2ª pareja mixta : Ana Mª. Villaluenga de García/M.A. Sicilia
3ª pareja mixta : Mª. Victoria Zuloaga/J.L. Briales
1ª pareja damas : Pilar C. de Lorente de No/Cristina Leiva deValmaseda
2ª pareja damas : Milagros Larrouy Salazar/Adoración Andrés Murga
3ª pareja damas : Isabel Criado del Rey/Cristina Cafarena

CLASIFICACION FASE PREVIA DEL CAMPEONATO DE GALICIA POR EQUIPOS ZONA SUR

1ª Categoria : 1ºs.: Equipo Latorre
Jugadores : Ana García de la Torre/R. Latorre/ A. Bolás/A. Moreno
2ª Categoria :1ªs.: Equipo Fz. Tapias
Jugadoras: Elvira Fz. Tapias/Mª José Asenjo/Marta Estrada/R. Estrada

XVI TORNEO DE BURGOS
Marzo 1.992.
86 Parejas

1ª Pareja mixta : Marisa Lopez Prieto/ M. Subirana
1ª pareja damas : Pilar León/Laura Castells Conrado
2ª pareja mixta : Clara Renón de Galbenzu/Mark Chapel
3ª pareja mixta : Antonia Ruiz de López/Jose Mª. L.
2ª pareja damas : Ana Prados/ Mª Eugenia Hernandez
3ª pareja damas : Rosa Cuadrillero/Ana Martinez Gonzalez.

N. R.: Algunos de los torneos reseñados. están incompletos. Resulta imposible averiguar la identidad de los jugadores. En algunas listas figuran solamente los apellidos, sin nº. de licencia, o con un nº. equivocado. La F.E.B. suplica a los árbitros y jugadores más exactitud, para poder introducir los datos correctamente en el ordenador.

OLIMPIADA 1.992

PRUEBA de Selección Nacional. Madrid. Marzo de 1.992. 1ª FASE.
Arbitros: Alvaro M. Avial y Javier Valmaseda.
Participan 16 parejas. Se clasifican las 8 primeras.

1ª- Cristina Cafarena de Postigo/Isabel Criado del Rey de Medeiro

2ª- Ana Francés / Ana de Velasco de Francés

3ª- Pilar Delage de Bustillo / Mª Eugenia Hernandez

4ª- Sol Moratalla / Begoña Urruticoechea de Resusta

5ª- Ana Lopez de Haro de Avila / Gloria Carredano de Durán

6ª- Gala Reschko de Gomez Díaz / Lillian Matthews

7ª- Beatriz Kindelan / Charo Huidrobo de S. del Villar

8ª- Carmen Cafarena de Martorell / Nuria Almirall

SEMIFINALES POR EQUIPOS

Abril 1.992

Equipo Cafarena

Cafarena/Criado del Rey
Carredano/Lopez de Haro

Equipo Francés

Reschko/Matthews
Francés/De Velasco

FINAL
Equipo Cafarena

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE BRIDGE.

SAN SEBASTIAN
22-23 y 24 de Mayo de 1.992.

En el reciente Campeonato de España han quedado campeones:
- Palmira Poch Sosa y el catalán Mariano Vallas. Se colocaron primeros y se mantuvieron las tres sesiones en el primer puesto.

¡ Enhorabuena a esta sorprendente pareja!

Subcampeones de España:
- Begoña Urruticoechea de Resusta y Jorge Elorriaga

Campeones mixtos:
- Señora de Pierola y Mark Chapell

Campeones Damas:
- Cristina Leiva de Valmaseda y Pilar C. de Lorente de No.

La reseña completa por categorias se encuentra en otra sección de la revista.

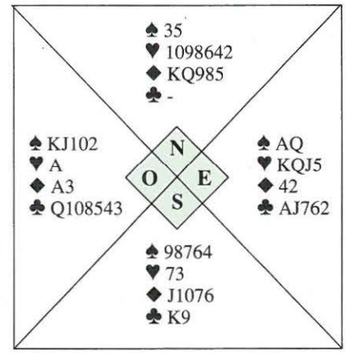
La mano que decidió la final en la Prueba de Selección Damas
Ana lopez de haro

Todos Vulnerables

Dador E

	L. de Haro	Francés	Carredano	Velasco
Subasta:	O	N	E	S
			1T	paso
	1P	1ST	X	2D
	3D	paso	3C	paso
	4ST	paso	5C	paso
	6T	paso	paso	paso

1 ST: Los otros dos palos
3 D: Fuerza y control
3 C: Control
4 ST: petición de ases
5 C: 2 ases sin el K de Trebol.



La voz más importante de la subasta de mi compañera fué el doblo después de la subasta convencional de 1ST en norte. Demostraba juego y decidí investigar. En la otra mesa, llegaron al contrato de 3ST que ganaron (con salida a carró, no están). La diferencia supuso 13 puntos para nuestro equipo.

CARITAS

COLABORACIONES

BRIDGE EN FAMILIA

LILLIAN MATTHEWS

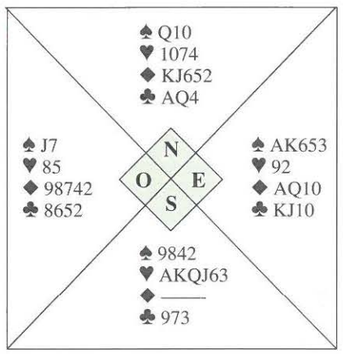
¿Que puedo hacer?". Cavilaba Tony. Se dirigió a los mirones desanimado "las cartas están otra vez contra mi, como de costumbre".

El partido semanal de los viernes entre los Dunbars y los Martins estaba terminado cuando Ernie "el experto" recibio una mano blanca.

La subasta fue rápida:

Oeste	Norte	Este	Sur
Ernie	Joan	Kitty	Tony
Paso	Paso	1♠	2♥
Paso	4♥	Todos pasan	

Ernie salió del J de Pic, cubierto por la Q del muerto y el K de Kitty. Esta adelanto el As de pic y jugó un tercer pic, que Ernie falló con el 8 de Triunfo y el muerto refalló con el 10. Tony estudió el muerto. Arrastró una vez y descartó un Trebol en el pic firme, pero el impasse a Trebol era inevitable. Su pesimismo habitual le advertía que no le iba a salir, sobre todo contra "la suerte de Ernie".



Suspirando jugó Trebol a la Q, perdiendo contra el K de Kitty, que volvió a triunfo. Otra vez en mano, Tony adelantó tres Corazones, pero no habia squeeze posible. Kitty sabía que Tony había empezado con 4 Pics, 6 Corazones y 3 cartas en los menores: 2 Treboles y 1 Diamante o 2 Diamantes y 1 Trebol. El muerto descartaba delante de ella y al final Tony tuvo que dar la última baza; 1 down.

"¿Qué podia hacer?". Su frustración era patética. Tony nunca podía lucirse ante los mirones pues sus amigos siempre le observaban en los momentos de mala suerte. Se volvió a su mujer Joan y le increpó: "¿No podias haberte contentado con subastar 3 Corazones?". Solo he hecho una intervención a la altura de uno.

"Yo sabía que era un poco estirado -se defendió Joan- pero mis doce puntos podrian haber dado juego, si tu hubieses tenido , por ejemplo, la J de Trebol o la Q de Diamantes".

Tony no se dejó amilanar. "Tu
sabias que la Q de Pic no jugaba, así que tenias solo 10 puntos, ¿Por qué estiras de esta forma?".

Kenneth, el jefe de los mirones, intercedió por Joan "La manga no era tan mala, estaba a un impasse".

Ernie tenia la impresión de que la mano no se habia jugado del todo bien, y cuando miró a Kitty vió un destello familiar en sus ojos.

Seguro que ella habia visto álgo de lo que él no se había dado cuenta.

.....

Ernie, ya acostado, intentaba adivinar que es lo que Tony habia hecho mal. Kitty estaba esperando a que se rindiese, pero estaba decidido a resolver el problema por si mismo. Desde luego Kitty hizo la unica vuelta que ponía down. Una vuelta a triunfo en la segunda o tercera baza hubiera regalado el contrato porque dos vueltas a triunfo habrían permitido descartar dos Treboles en los Pics firmes. Todavía le quedaria un Triunfo al muerto. Ahí estaba la solución:; No había suficientes triunfos en la mesa. ¿Por qué no estaban allí?. La niebla empezaba a desvanecerse.

"¿Te vas acercando susurró Kitty?".

"Eres una bruja", dijo Ernie. "Déjame empezar desde el principio. Tony debe quitar triunfos, pero no los del muerto". ¿Cómo?. En el tercer Pic, cuando yo fallé, el debia descartar un Trebol de la mesa". Ernie estaba encantado. "Si Tony no refalla ¿Que puedo hacer yo?. Digamos que vuelvo a Trebol. Tony pone el As de la mesa pega un arrastre, y descarta la Q de Trebol en el pic bueno. Luego falla un Trebol en la mesa vuelve a su mano fallando un Diamante y falla otro Trebol con el último Triunfo del muerto. "¡Vaya mano, desde luego no era fácil!".

PINCELADAS DE TECNICA

Arbitraje

Por M. Subirana.

Hemos recibido, desde Madrid, la carta que a continuación transcribimos, enviada por nuestro amigo Julio Pastor Tramoyeras a la que damos cumplida respuesta.

ASUNTO : ARBITRAJE

1º ¿Está en vigor el Código internacional de bridge duplicado 1987 editado por la federación centro de bridge? ¿tiene la federación a la venta algún otro código más completo o más moderno?

2º ¿Que limitaciones hay para el uso de nombres distintos a los fijados en el artrículo 18?. La mayoria de los jugadores españoles utiliza "carró" palabra horrible y algunos puristas decimos "picas" traducción lógica de "spades" y que aparece en los naipes, nadie ha visto un pique.

3º. ¿En que artículo se autoriza a emplear la palabra stop cuando se da una voz con salto? si el árbitro ordena su uso o la incluye en "las cajas de subastar" ¿En caso de usarla cuando y como debe hacerse?

4º ¿Quien, cuando y en que condiciones puede imponer sanción por haber pensado y luego pasado?

RESPUESTAS:

1.- Efectivamente, el Código Internacional de Bridge de 1.987 es el que está actualmente en vigor. La Federación no tiene ningún otro Código mas completo ni mas moderno a la venta ya que tampoco existe internacionalmente, pues la última revisión del Reglamento se hizo ese año.

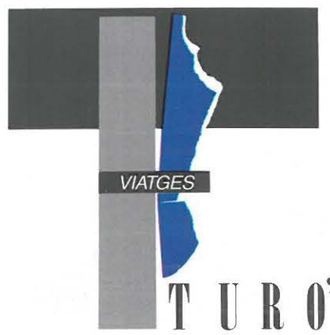
2.- No existen limitaciones específicas para el uso de designaciones distintas aunque, deben utilizarse siempre las mismas palabras para un mismo palo. Por ejemplo si empleamos la palabra "carró" no emplear mas tarde diamante o viceversa. De todas formas este problema desaparece con la utilización de cajas de subasta (bidding box).

3.- No hay ningún artículo en el Reglamento en el que se haga referencia al "Stop". Las que aconsejan u obligan su uso son las Entidades Organizadoras de cada prueba. De todas formas, es recomendable utilizarlo siempre que un jugador efectúa una subasta con salto, puesto que el jugador que debe hablar a continuación puede no estar preparado para subastar a esa altura y al encontrarse con problemas medite y luego pase dando así una información no autorizada a su compañero. Debe utilizarse principalmente cuando se efectúa una subasta obstructiva (barrage)

4.- En principio nadie puede imponer ninguna sanción por pensar y luego pasar, puesto que la dificultad misma de este juego hace que a veces uno se vea obligado a pensar antes de subastar o pasar: Artículo 73 D,1 que dice que las variaciones en el ritmo no constituyen por si mismas violaciones a las normas éticas, a no ser que dicha pensada haya sido hecha con mala intención: Art. 73 D,2 que dice constituye una falta muy grave confundir a un oponente a través de cantos o jugadas de decepción, gestos o actitudes, demora o apresuramiento en cantos o jugadas (por ejemplo, pensar para luego pasar con una mano con la que obviamente pasaríamos o dudar antes de jugar un semifallo), y en este caso solamente el árbitro puede imponer una sanción, reclamable, desde luego, al Comité de Competición de la prueba.

Otra cosa es que la pensada seguida de la voz de paso pueda ser de alguna forma aprovechada por el compañero, pues entonces se convierte en una información no autorizada, contemplada en el Art.73 C que dice que cuando un jugador recibe una información no autorizada derivada de una observación, pregunta, explicación, gesto o actitud, énfasis especial, inflexión de voz, apresuramiento o **duda** de su compañero, debe evitar cuidadosamente obtener de ella cualquier ventaja para su bando.

En el próximo número pondré algunos ejemplos sobre este artículo, siempre muy discutido, que tuvieron que ser decididos por el Comité de Competición de la prueba en que se produjeron.



Colaborador: Lluís Vila Despujol

Calaf, 48 Tels.: 414 12 18 - 414 16 08 08021 Barcelona

EL PERSONAJE

Equipo CAFARRENA:De izquierda a derecha Ana L,de Deavila-Gloria Carredano de Duran Cristina Caffarena de Postigo-Isabel Criado Del Rey de Mediero.

El Equipo damas "CAFARENA",ha ganado la Prueba de Selección de España para Las Olimpiada del Mundo Equipos 1992.

Cuatro mujeres: Cristina Cafarena de Postigo, Isabel Criado de Rey de Mediero, Gloria Carredano de Durán y Ana López de Haro de Avila, han logrado el triunfo y se han colocado a la cabeza del bridge español femenino.

En Madrid- tras una fase previa, por parejas, los días 6, 7 y 8 de Marzo - ganaron la semifinal y final por equipos el 2, 3, 4 y 5 de Abril.

BANCO BANIF DE GESTION PRIVADAS S.A., patrocina al equipo femenino que representará a España en Salsamaggiore. Desde estas líneas, las jugadoras y su capitana manifiestan su agradecimiento a la citada Entidad

La Olimpiada 1992, en la modalidad exclusiva de Equipos Open y Damas, tendrá lugar en Sasomaggiore (Italia), desde el día 22 del próximo mes de Agosto, hasta el 5 de Septiembre. Se celebra cada cuatro años. La anterior, en 1988, también se jugó en Italia, en el incomparable marco del Lido de Venecia.

La localidad de Salsamaggiore, en la Provincia de Parma, entre Florencia y Milan, al sur de la zona de los lagos, es - aparte del lugar más importante de los campionatos nacionales italianos en los últimos 15 años - escenario constante de encuentros internacionales: Campeonato del Mercado Común 1979 , Junior de Europa 1982, Campeonato de Europa 1985 y Parejas Philips Morris Europa 1989.

Por su situación, paisajes y aguas termales, constituyen un lugar privilegiado para albergar a cientos de jugadores y acompañantes de todo el mundo.

El equipo está formado por la Capitana: Pilar León y seis jugadoras: las cuatro que ganaron la final y dos más, elegidas - de acuerdo con las normas del Reglamento - entre las ocho primeraas parejas clasificadaas en la fase previa. Ana Francés y Ana de Velasco son las que complementan el equipo; Están (estamos) contentísimas de poder participar.

Cristina: Ha sido la Capitana en la Prueba de Selección. Juega al bridge desde muy joven. Es nerviosa, luchadora, arriesgada y temible. Destaca por su rapidez; cartea y defiende a tal velocidad que los pobres jugadores que sin darse cuenta, caen en su ritmo, se limitan a "tirar cartones". Cinco horas de sueño la dejan como una rosa.

¿Qué opinas de tu equipo?

Es un equipo muy unido. Lo hemos demostrado hasta en los momentos dificiles. Me encanta jugar con ellas.

¿Qué supone para tí este juego?

Mucho. Después de mi familia, es lo más importante.

¿Te hubiera gustado ir más lejos? Por ejemplo: en 1984 se jugó en Seattle.

Me da igual. He viajado mucho; Eugenio mi marido es piloto de Iberia. Considero que no es la ocasión ideal para hacer turismo porque el programa de encuentros es duro y agotador; prefiero separar el bridge de alta competición, de lo que se considera un viaje de recreo.

¿En que crees que consiste el éxito?

En la igualdad: Ninguna de nosotras es más ni menos. No se ha discutido ni una mano. Todas sabemos cuándo nos equivocamos - no es necesaria la bronca - y además sabemos que cada una intenta jugar lo mejor posible.

¿Esperabas ganar?

No . Me había preparado para esta prueba con verdadero entusiasmo pero no la veía posible.

Cristina: ¿ Es verdad que últimamente eres tú quien le proporcionas apuntes a tu profesor ?.

Alguna vez... somos amigos.

Isabel: Forma pareja con Cristina. Es risueña, pausada y reflexiva. Es la persona ideal que nos gustaría tener enfrente cuando jugamos. Su frase más dura cuando "se mete la pata" es ! No te preocupes !. Su fuerte: la subasta.

El Equipo completo para la olimpiada. De izquierda a derecha: Ana L.de Haro de Avila, Gloria Carredano de Durán, Ana Francés, Ana de Velasco, Pilar León, Cristina Caffarena de postigo, Isabel Criado del rey de Mediero.

Tiene la doble faceta de ser profesora y alumna. Es una estudiosa infatigable.

¿ Esperabas ganar?

No. Me hacía mucha ilusión pero me parecía muy dificil

¿ Ni siquiera cuando quedásteis primeras en la previa?

Entonces empecé a tener alguna esperanza pero me seguía pareciendo muy dificil.

¿ Qué ha influido?.

Tener una compañera que es una magnífica jugadora. En poco tiempo, un año, hemos logrado una gran compenetración. Nos respetamos, Nos disculpamos y nunca discutimos. Luego, formamos equipo con Gloria y Ana y siempre ha existido entre nosotras mucha armonía.

¿Cómo has llegado?.

Federico Goded es mi profesor. El me ha enseñado todo lo que sé: Una subasta moderna, en la línea de Bergen-Cohen y del Bridge World Standar y a valorar las cartas. Hace dos años Federico me llevó como pareja suya al campeonato del mundo de Ginebra, a jugar el mixto y fué una buena experiencia.

¿ Qué consejos darías?.

No creo estar en condiciones de darlos. Pero considero fundamental, además de jugar, recibir clases de un buen profesional. Para llegar hay que "insistir". No desanimarse por tener malos resultados.Belladona cuando dió un cursillo en Madrid, preguntó: ¿Quién lleva siete años?...

Gloria empezó a estudiar de soltera. Al casarse, se fué a vivir a Canarias y lo dejó. Al volver a Madrid, años después, recuperó su afición al bridge. Es una jugadora polifacética: se dedica a diversas actividades, es deportista pero fundamentalmente es una mujer de negocios.

Ha participado en Torneos Internacionales. Jugó al mixto en la Olimpiada de Biarritz de 1982 y el pasado año,formó parte del equipo español que acudió al Campeonato de Europa en Killarny (Irlanda).

Gloria define el bridge como: un pasatiempo "muy importante". Le entusiasma jugar y cuando juega, no piensa en nada más, ni echa de menos algo que pueda ser mejor, sencillamente porque el bridge es lo que más le gusta.

¿Que piensas de tu equipo?.

Un cúmulo de circunstancias y azares que ha resultado.

Todas son absolutamente encantadoras. Jugamos una final a 128 manos, dura y larga, no solo sin problemas sino incluso divertida.

¿ Esperabas este triunfo?.

No, me parecía casi imposible ganar.

¿Prefieres La Olimpiada o El Campeonato de Europa?.

El Campeonato de Europa es más difícil que la Olimpiada, porque en Europa todos los equipos o casi todos, son muy buenos. En la Olimpiada participan algunos países menos preparados. Aunque a veces, precisamente, contra éstos, se hacen peores resultados. Me interesan los dos pero como jugadora, considero más asequible La Olimpiada. Todo es difícil para nosotras, actualmente cada vez hay más profesionales. En Ginebra en 1.990, por ejemplo: todas las parejas Damas americanas acudieron subvencionadas por sus clubs.

¿Juegas con tu marido?.

Mucho, con el que más. Mi caso es excepcional ¡No suele pasar!.

Ana empezó muy joven también. Fué discipula de Potón en la misma época que Gloria, su pareja y amiga. Un buen día, decidieron presentarse a la prueba de selección para recordar viejos tiempos...

En su vuelta al bridge, Ana ha tenido una entrada triunfal, porque después de un año y medio sin jugar, se ha dado "de bruces" con La Olimpiada. Lo que ocurre es que hace nada menos que 28 años que juega; hecho, que descarta la casualidad en esta efemérides. Desde el mes de Octubre del año pasado se ha preparado intensamente para esta prueba; Fué entonces cuando reanudo el juego.

Es muy simpatica, tiene un sentido del humor envidiable. Su especialidad es "doblar"; Dobla los contratos al nivel de 2, con una facilidad asombrosa y ademas pone 800. Tambien llega a subastar los Slams a una velocidad de vértigo.

B - Para tí, la prueba de selección no ha sido "un coser y cantar" sino más bien "un coser y reir" porque te has reido a carcajadas.

A - Me he reido muchisimo, pero no de las contrarias, sino con las contrarias; eres testigo.

Nunca olvidare, en medio de tanta tensión, lo bien que lo pasamos.

Al final, pedía el lado opuesto en la pantalla, me daba pánico despistarme contigo.

B - ¿Esperabas este resultado?.

A - No. Hemos jugado bien y hemos tenido suerte. Para ganar, se necesita las dos cosas.

B-¿ ha sido importante ganar esta prueba?.

A- sí, porque ha sido como un premio a la dedicación de nuchos años.

B- Gracias a todos y mucha suerte en la Olimpiada

Gala Reschko de Gomez-Diaz
Lilian Matthews-finalistas

A BLEND OF THE PUREST
OLD [redacted] WHISKIES
DISTILLED, BLENDED AND BOTTLED IN SCOTLAND
JUSTERINI & BROOKS LTD
St. James's Street, London, England
BY APPOINTMENT TO THEIR LATE MAJESTIES
KING GEORGE III
KING GEORGE IV
KING WILLIAM IV
QUEEN VICTORIA
KING EDWARD VII
KING GEORGE V
KING GEORGE VI
J&B
SCOTCH
Ser o no ser.
Esta es y será siempre
la cuestión de un whisky.
J&B Rare Scotch Whisky.

TORNEOS

XXXVIII CAMPEONATO DE ESPAÑA DE BRIDGE

El domingo día 24 se celebró la tercera sesión de este Campeonato en el marco del Hotel Costa Vasca, cuyo acto de clausura fue una Cena de Reparto de Premios, cuya mesa presidencial estaba dirigida por el Diputado General Eli Galdós, y con asistencia del Presidente de la Federación Española de Bridge, Sr. Francés, y representantes de diversas Entidades sociales y deportivas de esta Capital (Casino Gran Kursaal, Real Club Náutico, etc. y de la Federación Guipuzcoana de Bridge).
La Diputación Foral de Guipúzcoa y la Kutxa, Caja de Ahorros de Guipúzcoa han patrocinado el Campeonato, habiendo colaborado también con la organización El Diario Vasco, el Casino Gran Kursaal, El C.A.T. y diversas Entidades Financieras (Banco Nacional de París, Banco Herrero, Banco Guipuzcoano) y otras (Real Club Náutico de San Sebastián, Museo del Whisky y Plásticos Tolosa).
Han participado en este Certamen 64 parejas venidas de diversos lugares de España, predominando la representación madrileña, catalana y vasca, amén de Zaragoza, León, Burgos, Valladolid, etc.
Donostiarras había diez parejas, destacando el hecho de que una de ellas, Begoña Resusta y Jorge Martínez Elorriaga, han logrado el Subcampeonato Open, al quedar segundos entre todos los participantes.
El Campeonato ha sido ganado por una Asociación Canaria-Catalana, la Sra. Poch – Sosa y D. Mariano Valls, que fueron obsequiados con dos magníficos trofeos donados por el Casino Gran Kursaal.
El palmarés total de este Campeonato en sus diferentes modalidades, Open, Mixto, Damas y Junior es el siguiente:

Pareja campeona Sra Poch-Sosa y Sr. Mariano Valls

TORNEOS

OPEN

CAMPEONES: POCH SOSA - MARIANO VALL - TROFEO CASINO GRAN KURSAAL.
SUBCAMPEONES: RESUSTA - ELORRIAGA - TROFEO DIARIO VASCO.

DAMAS

CAMPEONAS: SRAS. LORENTE - LEIVA - TROFEO BANCOTRANS.
SUBCAMPEONAS: SRAS. BUSTILLO - MAGDALENA.

MIXTO

CAMPEONES: E. PIEROLA - M. CHAPPEL - TROFEO DEL C.A.T.
SUBCAMPEONES: SRA. URRUTICOECHEA - SRA. VESCHAMBRE.

2ª CATEGORIA

OPEN

CAMPEONES: SRES. CASTELLS - MARTINEZ. TROFEO PLASTICOS TOLOSA.
SUBCAMPEONES: SRES. ALVARO MARTINEZ AVIAL - JAVIER BALMASEDA.

DAMAS

CAMPEONAS: OLABE - ROS - TROFEO REAL CLUB NAUTICO DE SN.SN.
SUBCAMPONAS: AIZPURUA - BELZUNCE

MIXTO

CAMPEONES: ROSA Y JUAN CORCHADO - TROFEO JOYERIA AYESTARAN.
SUBCAMPEONES: SRA. MARTINEZ Y SR. MORENO.

3ª CATEGORIA

OPEN

CAMPEONES: MARISTANY - DULAAR - TROFEO MUSEO DEL WHISKY
SUBCAMPEONES: BOICU - CALZADA.

DAMAS

CAMPEONAS: SRAS. VELASCO - LOPETEDI - TROFEO BANCO HERRERO.
SUBCAMPEONAS: SRAS. CASALS - NADAL.

MIXTO

CAMPEONES: JIMENEZ - VARELA - TROFEO BANCO GUIPUZCOANO.
SUBCAMPEONES: SERRANO - PEREZ-PASCUAL.

JUNIOR

CAMPEONES: MARZA Y RIQUER.

Además de los premios oficiales se concedieron diversas recompensas a parejas vasco-navarras y donostiarras.

FINAL PRUEBA DE SELECCION NACIONAL OPEN

Celebrada en Barcelona los días 3, 4 y 5 de Abril en los locales del Barcelona Club de Bridge.

Los dos equipos finalistas fueron:

El equipo De Blas de la Federación Centro, integrado por los Sres. De Blas, (Capitán), R. Muñoz, Martínez Fresneda, J.I. De la Peña, Wasik y Knapp.

El equipo LLopart de la Federación Catalana, integrado por los Sres. A. LLopart, (Capitán), J.C. Ventín, J.M. Lara, M. Escudé, C. Fernández y J. Graupera.

Después de una lucha muy reñida (nunca mejor dicho) y de jugar cuatro rondas de 32 manos cada una resultó vencedor por un escaso margen (275 a 252 P.I.M.) el equipo de la Federación Catalana que será el que represente a España en la próxima Olimpiada Mundial de Equipos a celebrar en Salsomaggiore (Italia) del 22 de Agosto al 5 de Septiembre de este año.

AGENTE DE BIEN

Desde su implantación en España hace más de 140 años, U.A.P. siempre se ha distinguido por su espíritu innovador en el mercado asegurador. Para ello, sus más de 3.000 Agentes especializados se esfuerzan, día a día, en ofrecerle el tipo de seguro que mejor se adapte a sus necesidades. No en balde, estos Agentes son auténticos profesionales de élite que están perfectamente preparados para brindarle todos sus conocimientos. Para aconsejarle. Y para hacer que Vd. se sienta protegido. Sin olvidar que una de sus más importantes cualidades es atenderle con un trato humano, cordial y, sobre todo, muy personal. Por eso, precisamente, estos profesionales no pertenecen a una compañía cualquiera. Forman parte de U.A.P.: Una de las mayores Compañías de Seguros del mundo. Que pone a su alcance unas pólizas claras y sencillas. Que responde inmediatamente con unos pagos justos y rápidos. Que le respalda con toda una gran organización internacional con delegaciones en los cinco continentes. Que posee unos sólidos recursos financieros. Que presta a sus asegurados una elevada capacidad de gestión. Y todo, gracias a su dilatada experiencia en España y en el resto del mundo. Pero U.A.P. no se para ahí. U.A.P. va a seguir abriendo caminos para protegerle a Vd., su familia y todos sus bienes contra cualquier riesgo. Ahora ya sabe cómo es U.A.P. y cómo son sus Agentes. No espere más. Entre a formar parte de las miles de personas que ya disfrutan de todas las ventajas de U.A.P. y saldrá ganando. Téngalo por seguro. OFICINAS DE INFORMACION: AI... U.A.P. A LAS QUE SE PUEDE DIRIGIR PARA MAS...

...BACETE: Tesifonte Gallego, 4. 02002 Albacete. Teléfono (967) 21 29 11. ALICANTE: Avda. del Dr. Gadea, esquina a Pintor Lorenzo Casanova, 2. 03003 Alicante. Teléfonos: (96) 522 64 41 - 522 64 42. Siniestros: 522 37 68 - 522 49 45. ...vida: ...522 23 82. ALMERIA: P.º de Almería, 22. 04001 Almería. Tel. (951) 23 88 00. BADAJOZ: Avda. de Villanueva, 3, Portal, 2. Entreplanta. Edif. Estela. 06005 Badajoz. Tels. (924) 23 13 54 - 23 19 54. BARCELONA: Paseo de Gracia, 33 08007 Barcelona. Tels. (93) 318 16 78 - 318 17 82. BARCELONA (Vida): Vía Augusta 13-15, 2. 08006 Barcelona. Tels. (93) 217 22 87 - 218 31 36 - 218 34 35. BILBAO: Gran Vía 38, 6.º 48009 Bilbao. Tel. (9...423 38 38. BILBAO (Vida): Larreategui, 37. 48009 Bilbao. Tels. (94) 423 62 67 - 423 62 68 ...24 30 59 - 424 30 60. CASTELLON: Avda. Rey Don Jaime, 41. 12001 Castellón. Tels. (964) 21 78 44 ...21 76 33. CORDOBA: Concepción, 2, 4.º 14008 Córdoba. Tels. (957) 47 75 85 - 47 73 64. LA CORU...NA,: Juan Flórez, 11. 15004 La Coruña. Tels. (981) 22 58 39 - 22 59 89. GERONA: Avda. 20 de Ju...y, 7, Entlo. 2.º 17001 Gerona. Tels. (972) 20 70 58 - 20 77 66. GRANADA: Acera del Darro, 30-1, ...1.º 18005 Granada. Tels. (958) 25 30 00 - 25 30 08. HUELVA: Martín Alonso Pinzón, 8, 1.º F. 21003 Huelva. Tel. (955) 26 10 21. JAEN: Navas de Tolosa, 10. 23001 Jaén. Tels. (953) 22 42 66 - 22 41 66. JEREZ DE LA FRONTERA: P.º de la Rosaleda, 2. Edificio El Parque. Jerez de la Frontera. Tel. (956) 30 67 89. LEON: Avda. República Argentina, 32. 24004 León. Tels. (987) 25 00 08 - 20 74 67. LERIDA: Alcalde Rovira Roure, 1. 25006 Lérida. Tel. (973) 24 24 58. MADRID: P.º de la Castella...na, 79. 28046 Madrid. Tel. (91) 455 70 00. MALAGA: Casas de Campo, 31, 2.º 29001 Málaga. Tels. (952) 21 87 18 - 21 87 26. MARBELLA: Africa, 2, 2.º 29600 Marbella. Tel. (952) 77 27 88. MURCIA: Plaza de los Apóstoles, 5. 30001 Murcia. Tels. (968) 21 98 90 - 21 77 49 - 21 22 85 - 21 60 31. OVIEDO: Manuel Pedregal, 2-A, Entlo. Dcha 33001 Oviedo. Tels. (985) 22 18 23 - 21 16 52. PALMA DE MALLORCA: Avda. Re...Jaime III, 17, 1.º 07012 Palma de Mallorca. Tels. (971) 72 13 81 - 71 68 33. PONFE...RRADA: C/ del Cristo, 22, 2.º 24400 Ponferrada. Tels. (987) 41 56 62 - 41 02 63. SALAMANCA: Plaza de Es...paña, 7-9. 37003 Salamanca. Tel. (923) 22 01 96. SEVILLA: Plaza Alférez Provisional, 1, Bajo. 41011 Sevilla. Tels. (954) 27 57 08 - 27 81 52. TA...RAGONA: Rambla Nova, 107. 43001 Tarragona. Tel. (977) 21 74 02. VALENCIA: Gran Vía Fernando El Católico, 76. 46008 Valencia. Tel. (96) 332 07 00. VALLADOLID: Santiago, 17. 47001 Valladolid. Tels. (983) 33 01 50 - 33 99 11 - 33 98 88. VIGO: Trevesía del Príncipe, 2. Edificio Galoya. 36202 Vigo. Tels. (986) 43 69 33 - 43 76 65 - 43 48 29 - 43 38 29. ZARAGOZA: P.º Pamplona, 1, Bajo. 50004 Zaragoza. Tels. (976) 22 71 52 - 22 71 53.

SEGUROS UAP
CON PLENAS GARANTIAS.

Pruebas Oficiales

«Prueba Selección Salsomaggiore (Italia) Olimpiada 1992»
Fase previa damas
Se celebró en el Eurobridge los días 6, 7 y 8 de Marzo de 1992 – Manos 16 – Media 105 – Coef. 4 – Arbitros: J. Valmaseda y Mtnez. Avial.

	Total	*P.F.*
1.º Caffarena-Criado Del Rey	56.86	160
2.º Francés-Velasco	56.52	120
3.º Bustillo-Hernández	56.48	100
4.º Moratalla-Resusta	55.48	80
5.º Avila-Durán	53.29	60
6.º Reschko-Matthews	51.95	48
7.º Kindelan-S. Villar	51.86	48
8.º Cafranga-Almirall	51.38	36
9.º León-Hontoria	50.67	36
10.º Castells M. y L.	48.62	36
11.º Saiz-Quintana	47.71	28
12.º G. Vega-Magdalena	47.33	28
13.º Gorina-Mestre	45.81	28
14.º Lorente de No-Leiva	45.71	28
15.º Goded-Aguila	44.10	20
16.º Prados-Alcalá	38.10	20

Finalizada la fase previa, se formaron los siguientes equipos:
1–Caffarena/Criado del Rey y 5– Avila/Durán 6 Puntos
2–Francés/Velasco y 6– Reschko/Matthews 8 Puntos
3–Bustillo/Hernández y 7– Kindelan/S. Villar 10 Puntos
4–Moratalla/Resusta y 8– Cafranga/Almirall 12 Puntos

Final damas semifinales

Celebradas en el Eurobridge los días 2 al 5 de Abril de 1992 – Coef. 15 – Arbitros: J. Valmaseda y Mtnez. Avial.

Semifinal:

Eq. Francés	vence a	Eq.Bustillo	por 143 a 136
Eq. Caffarena	vence a	Eq.Moratalla	por129 a 126

Final:

Eq. Caffarena	vence a	Eq. Francés	por 277 a 266

Clasificación Final

	P.F.
1.–Eq. Caffarena	300
2.–Eq. Francés	225
3.–Eq. Bustillo	165
4.–Eq. Moratalla	165

El equipo vencedor Caffarena, haciendo uso del Reglamento completo su equipo para jugar la IX Olimpiada con Ana Velasco de Francés y Ana Francés Velasco componentes del equipo clasificado en 2º lugar.

Fase previa equipos open

Celebrada en el Eurobridge los días 6, 7 y 8 de Marzo de 1992 – Coef. 8 – Arbitros: J. Valmaseda y Mtnez. Avial.

	Total	*P.F.*
1.º Equipo Pardo	133	160
2.º Equipo Ballesté	124	120
3.º Equipo Wichmann	124	96
4.º Equipo Vila	111	80
5.º Equipo Alconchel	102	64
6.º Equipo Revenga	89	48
7.º Equipo Cuenca	74	48
8.º Equipo Molero	69	40

Cuartos de final y semifinal open

Celebrados en el Eurobridge los días 3, 4 y 5 de Abril de 1992 – Coef. 15 – Arbitros: J. Valmaseda y Mtnez. Avial.

Cuartos de final:

Eq. Llopart	vence a	Eq. Vila	por 297 a 121
Eq. Pont	vence a	Eq. Pardo	por 135 a 128
Eq. Lantaron	vence a	Eq. Wichmann	por 158 a 115
Eq. De Blas	vence a	Eq. Ballesté	por 132 a 113

Semifinal:

Eq. Llopart	vence a	Eq. Pont	por 188 a 131
Eq. De Blas	vence a	Eq. Lantaron	por 125 a 120

Final open

Celebrada en el Barcelona Club de Bridge los días 10, 11 y 12 de Abril de 1992 – Coef. 15 – Arbitro: M. Subirana.

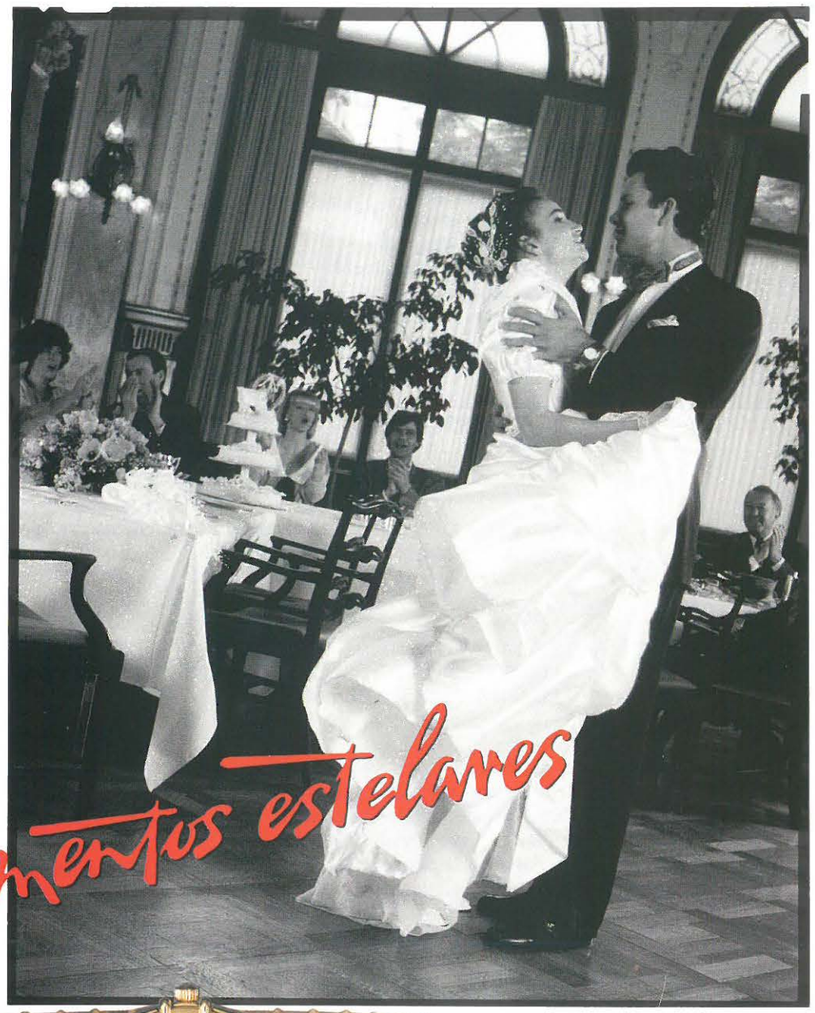
Final:

Eq. Llopart	vence a	Eq. De Blas	por 187 a 170

Clasificación final:

	P.F.
1.º Equipo Llopart	300
2.º Equipo De Blas	225
3.º Equipo Lantaron	165
3.º Equipo Pont	165
5.º Equipo Pardo	93.75
5.º Equipo Wichmann	93.75
5.º Equipo Ballesté	93.75
5.º Equipo Vila	93.75

ESE MOMENTO EN QUE LA CEREMONIA Y LA FIESTA DEJAN PASO A UNA GRAN EMOCIÓN, EN QUE LOS DOS FLOTAN SOLOS EN UN MAR DE FELICIDAD. Y OMEGA, EN ÉSE Y EN TODOS LOS MOMENTOS ESTELARES DE SU VIDA.



Momentos estelares

Modelo registrado.

OMEGA SIEMPRE MARCA LOS MOMENTOS ESTELARES. LOS DE LOS JUEGOS OLÍMPICOS. LOS DE LA CONQUISTA DEL ESPACIO. LOS DE LAS VIDAS LOGRADAS COMO LA SUYA. OMEGA CONSTELLATION EL RELOJ DE SUS MOMENTOS ESTELARES.

Ω OMEGA

«XXXVIII Campeonato de España por Parejas»

Celebrado del 22 al 24 de Mayo de 1992 en los salones del Hotel Costa Vasca en San Sebastián – Manos 90 – Media 150 – Coef. 5 – Arbitro: Patrice Fincias.

	Total	*P.F.*
1.º Poch Sosa-Valls	183.70	200
2.º Resusta-Elorriaga	173.62	150
3.º Pierola-Chappell	173.57	125
4.º Vera-Lantaron	172.74	100
5.º Lorente-Leiva	171.67	75
6.º Basabe-Alconchel	170.34	60
7.º Bustillo-A. Magdalena	164.66	60
8.º Urruticoechea-Veschambre	163.76	45
9.º Aubard-Jiménez	163,37	45
10.º Boguña-Soldevila	163.13	45

Parejas 64 - Puntuán Todas

Torneos Internacionales

«VI Torneo Internacional Trofeo Casino Taoro»

Celebrado del 15 al 17 de noviembre de 1991 en Santa Cruz de Tenerife – Top 54 – Manos 84 – Media 756 – Coef. 2.

	Total	*P.F.*
1.º Pettersson-Thulin	60.00	80
2.º Vemmerstad-Gustavsson	59.50	60
3.º L. Vila-S. Vila	59.50	50
4.º Reschko G.-J. Frco. Gómez Díaz	58.40	40
5.º A. Francés-R. Ramos	58.00	30
6.º R. Diankow-A. López	57.90	24
7.º Kukkonem-Luoto	57.30	24
8.º J. Isaachsen-J. Ferguson	57.10	18
9.º S. López de Ayala-R. Ascanio	57.10	18
10.º Mª Dolores Clavel-J. del Río	56.70	14

Parejas 74 - Puntúan 36

«I Torneo Internacional Casino de Murcia»

Celebrado del 5 al 7 de Diciembre de 1991 en Murcia – Top 26 – Manos 28 – Coef. 3.1 – Arbitro: A. Castells.

	Total	*P.F.*
1.º P. Bascuñana-A. Leiva	60.10	124
2.º C. Bordallo-G. Wichmann	59.70	93
3.º E. Vaello-Mª C. Baptista	58.60	77.5
4.º J. Rodríguez-P. J. Sánchez	58.30	62
5.º A. Mª Gutiérrez-IL. Babot	57.80	46.5
6.º K. Estefanell-A. Martí	55.30	37.2
7.º A. Aznar-I. Ruiz	53.80	37.2
8.º A. Sánchez-R. Cuadrillero	53.60	27.9
9.º Sres. Gudiño	53.40	27.9
10.º Sras. Cortés Brulehart	52.90	27.9

Parejas 34 - Puntúan 20

«XVI Torneo Internacional Condesa de Fenosa» -Open-

Celebrado del 6 al 9 de Febrero de 1992 en La Toja – Top 58 – Manos 90 – Media 870 – Coef. 3.1.

	Total	*P.F.*
1.º Rui Pinto-J. Barbosa	63.1	124
2.º A. Knap-A. Wasik	60.7	93
3.º N. Almirall-J. Pont	60.2	77.5
4.º R. Veschambre-H. Pacault	59.2	62
5.º A. Martínez-A. Luca de Tena	58.6	46.5
6.º J. Masana-J.I. De La Peña	58.3	37.2
7.º Marquesa de Moratalla-R. Muñoz	58.0	37.2
8.º F. Lopes-J. Barros	57.6	27.9
9.º E. Puig Doria-Frco. Marimón	56.7	27.9
10.º C. Estévez-M. Gómez Pallete	56.6	27.9

Parejas 68 - Puntúan 35

«XVII Torneo Internacional Condesa de Fenosa» -Mixto-

Celebrado el 6 de Febrero de 1992 en La Toja – Top 10 –Media 120 – Manos 24 – Coef. 1 – Arbitro: Genaro Fernández.

	Total	*P.F.*
1.º M. Ripollés-V. Puras	61.60	40
2.º L. Pinedo-C. Casado	61.60	30
3.º E. Fdez. Tapias-D. Avilés	61.20	25
4.º L. Peláez-Mº J. Gómez de Salazar	60.00	20
5.º P. Cancio-J. Silva	60.00	15
6.º M. Molins-J. L. Fdez. Tapias	58.30	12
7.º M. Balas-J. Villar	52.50	12
8.º C. Estévez-A. Chamorro	50.40	9

Parejas 16 - Puntúan 8

«II Torneo Internacional Casino de la Unión»

Celebrado del 15 al 16 de Febrero de 1992 en Segovia – Top 138 – Media 1932 – Manos 56 – Coef. 3.

	Total	*P.F.*
1.º R. Muñoz-A. Martinez	72.80	120
2.º A. Knapp-A. Wasik	64.70	90
3.º M. Larrouy-E. González	63.10	75
4.º C. Garcian-J. M. Herrero	62.60	60
5.º P. Delage-J. P. Ortigosa	62.20	45
6.º B. Kindelan-J. Mª De Blas	61.80	36
7.º F. Goded-A. Pardo	61.60	36
8.º J. Manglano-E. Molero	59.80	36
9.º Mª C. Caffarena-P. Rocabert	59.80	36
10.º N. Canto-A. Castells	59.70	36

Parejas 159 - Puntúan 81

«XVIII Torneo Internacional Copa Giralda»

Celebrado de 21 al 23 de Febrero de 1992 en Sevilla – Top 82 – Media 1148 – Manos 84 – Coef. 3.9.

	Total	*P.F.*
1.º N. Almirall-A. Martinez	62.50	156
2.º F. Goded-L. Lantaron	62.50	117
3.º J. Przybylak-J. Szeremeta	60.50	97.5
4.º C. Riberol-H. Pacault	60.00	78
5.º S. Britton-J. Dombrowe	59.20	58.5
6.º L. García-I. Cantos	58.80	46.8
7.º J. M. Peidro-J. Castellón	58.60	46.8
8.º D. Deery-A. Salinas	58.10	46.8
9.º R. Mazure-J. Briales	57.90	46.8
10.º F. Marimón-J. Pont	57.80	46.8

Parejas 104 - Puntúan 47

«V Festival Internacional de Bridge Davidoff» -Open-

Celebrado del 13 al 19 de Marzo de 1992 – Top 110 – Manos 112 – Media 1540 – Coef. 3.6.

	Total	*P.F.*
1.º A. Knapp-A. Wasik	64.20	144
2.º R. Diankov-D. Goldsworthy	61.10	108
3.º R. Ovesson-J. Hornfllat	60.80	90
4.º L. Khesson-C. Erikasson	59.80	72
5.º M. Astrand-S. Larsson	58.90	54
6.º M. Petterson-S. Thalins	58.60	43.2
7.º J. Laine-Sepponiemi	58.00	43.2
8.º ME. Hernández-Mar Vassallo	57.90	43.2
9.º P. Marrero-JF. Lojendio	57.90	43.2
10.º K. Koisula-P. Lunden	57.80	43.2

Parejas 125 - Puntúan 60

«V Festival Internacional de Bridge Davidoff» -Mixto-

Celebrado del 13 al 19 de Marzo de 1992 – Top 76 – Manos 26 – Media 988 – Coef. 1.2.

	Total	*P.F.*
1.º M. Nieto-Mª A. Santos	64.90	48
2.º R. Mª De Corchado-J. M. Corchado	64.80	36
3.º R. Atherton-Y. Y.	64.10	30
4.º R. Quesada-M. Negrin	61.70	24
5.º U. Brittandersson-J. E. Noernfglat	61.40	18
6.º S. López de Ayala-R. Ascanio	61.20	14.4
7.º A. Sodermark-B. Y.	61.20	14.4
8.º J. Ferguson-J. Issachssen	60.90	14.4
9.º B. Carlsson-E. Pettersson	60.80	14.4
10.º G. Reschko-J. Fco. Gómez	59.50	14.4

Parejas 95 - Puntúan 47

«V Festival Internacional de Bridge Davidoff» -Equipos-

Celebrado el mes de Marzo de 1992 – 9 Partidos – 6 Manos – Coef. 2

	Total	*P.F.*
1.º Equipo Laine	178	40
2.º Equipo Bergelin	156	30
3.º Equipo Gillestrom	154	24
4.º Equipo Manni	154	20
5.º Equipo Weis	153	16
6.º Equipo Osteberg	148	12
7.º Equipo Poch	146	12
8.º Equipo Garrabou	146	10

Equipos 29 - Puntúan 12

«XIII Torneo Internacional Monte Picayo»

Celebrado del 28 de Febrero al 1 de Marzo de 1992 en Valencia – Top 88 – Media 1320 – Manos 90 – Coef. 3.4.

	Total	*P.F.*
1.º E. Puig Doria-C. Fernández	62.50	136
2.º Faria-J. M. Gonsalvez	61.40	102
3.º Przybylak-Szeremeta	60.80	85
4.º Frco. Corbella-J. Quer	60.30	68
5.º J. Mª de Blas-A. Wasik	60.20	51
6.º F. Goded-A. Knapp	60.10	40.8
7.º Llopart-J. Graupera	59.00	40.8
8.º B. Conill-J. C. Ventin	58.90	40.8
9.º Mª C. Babot-J. M. Lara	58.50	40.8
10.º Queran-G. Aubard	58.30	40.8

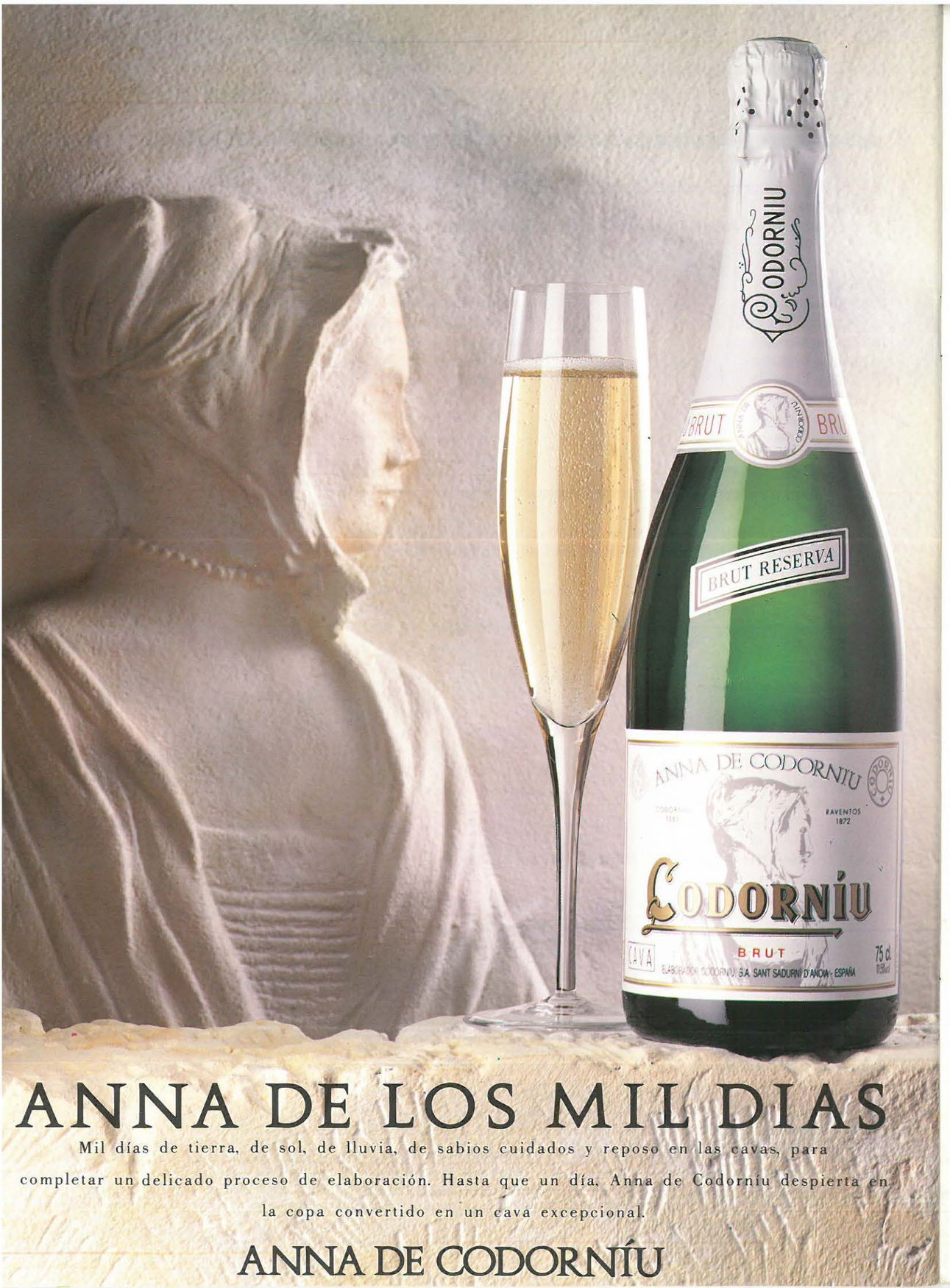
Parejas 96 - Puntúan 46

«XV Torneo Internacional Memorial Fdez. Tapias»

Celebrado del 12 al 13 de Junio de 1992 en Vigo – Top 58 – Manos 60 – Media 870 – Coef. 3.5 – Arbitro Genaro Fernández.

	Total	*P.F.*
1.º E. Alvarez-Mª V. Simón	60.60	140
2.º Frco. Fdez. Tapias-A. Balas	60.10	105
3.º A. García-I. M. Escalera	58.90	87.5
4.º A. Fdez. Tapias-A. Moreno	58.20	70.0
5.º J. Aguirre-O. Vila	57.40	52.5
6.º F. Alegre-P. Pinto (Port.)	56.80	42
7.º C. Alegre-J. Pereira (Port.)	56.70	42
8.º A. Landesa-Mª V. Posada	56.20	31.5
9.º Mª V. Santiago-E. Echevarria	56.00	31.5
10.º F. Braga-H. Santos (Port.)	55.70	31.5

Parejas 63 - Puntúan 36



Torneos Nacionales

«XXX Torneo Nacional Costa del Sol»

Celebrado del 24 al 26 de Enero de 1992 en Marbella – Media 1950 – Manos 54 – Coef. 2.5 – Arbitros: P. McNamara, S. Matthews.

	Total	*P.F.*
1.º J. Briales-Mazure	60.30	100
2.º J. Dombrowe-Donn	58.70	75
3.º A. Fdez. de Bobadilla-A. Martinez	58.60	62.5
4.º Dinnem-Hirst	56.90	50
5.º Newman-Laddin	56.60	37.5
6.º L. Matthews-Brandon H. W.	55.80	30
7.º D. Sunden-Ohayon	55.30	30
8.º Ruiz Gómez-J. L. Martínez	55.20	22.5
9.º M. Fernández-C. Rodríguez	55.10	22.5
10.º H. Ohayon-Rerhaye	53.80	22.5

Parejas 54 - Puntúan 15

«XII Torneo Nacional Marbella Trofeo Hiper Marbella» -Open-

Celebrado del 31 de Enero al 2 de Febrero de 1992 en Marbella – Media 1950 – Manos 78 – Coef. 2 – Arbitros: P. McNamara, S. Matthews.

	Total	*P.F.*
1.º A. Salinas-L. Francos	62.80	80
2.º D. Sunden-D. Deery	62.40	60
3.º J. I. de la Peña-E. Puig Doria	61.50	50
4.º A. Martínez-A. Luca de Tena	61.30	40
5.º J. I. Torres-L. Lantaron	59.40	30
6.º J. Dinnen-Hirst	58.10	24
7.º Ohayon-Beconnet	57.30	24
8.º R. Muñoz-A. Fdez. de Bobadilla	57.10	18
9.º S. Britton-J. Dombrowe	56.30	18
10.º M. Fernández-Nena	55.40	18

Parejas 46 - Puntúan 16

«XII Torneo Nacional Marbella Trofeo Nat West»
-Mixto-

Celebrado del 27 al 28 de Enero de 1992 – Manos 52 – Media 1300 – Coef. 2 – Arbitro: P. McNamara, S. Matthews.

	Total	*P.F.*
1.º M. Wilkinson-J. Dombrowe	58.40	80
2.º C. Ohayon-D. Sunden	56.90	60
3.º H. Hofthansel-Berensiner	56.50	50
4.º M. Fernández-J. Briales	54.90	40
5.º G. Reschko-CH. Ratier	54.10	30
6.º P. Fenn-Ronay	53.70	24
7.º Ohayon-McNamara	53.40	24
8.º H. Vassiliadis-P. Vassiliadis	53.00	18
9.º L. Matthews-L. Urrestarazu	51.80	18
10.º Mª D. Sagárra-Rerhaye	51.50	18

Parejas 51-Puntúan 10

«XII Torneo Marbella Barclays Bank»
-Equipos-

Celebrado del 29 al 30 de Enero de 1992 en Marbella – Manos 64 – Media 120 – Coef. 2 – Arbitros: P. McNamara, S. Matthews.

	Total	*P.F.*
1.º Equipo De La Peña	155	40
2.º Equipo Deery	154	30
3.º Equipo Ohayon	145	24
4.º Equipo Britton	126	20

Equipos 15 - Puntúan 4

«XVI Torneo Nacional Ciudad de Burgos»

Celebrado del 28 al 29 de Marzo de 1992 en Burgos – Coef. 2.75 – Arbitro: Patrice Fincias.

	Total	*P.F.*
1.º M. Escudé-J. Pont	69.10	110
2.º F. Goded-L. Lantaron	64.20	82.5
3.º E. Masó-Mª L. López	60.80	68.8
4.º A. Knapp-Wasik	59.80	55
5.º L. Castells-P. León	59.60	41.2
6.º M. Chapel-C. Renon	59.20	33
7.º J. Mª López-A. Rodríguez	58.80	33
8.º A. Prados-Mª E. Hernández	58.60	24.8
9.º J. M. Corchado-R. Mª de Corchado	58.10	24.8
10.º E. Basabe-J. Arimón	57.50	24.8

Parejas 86 - Puntúan 30

«III Torneo Nacional Barcelona Divina»

Celebrado del 29 al 31 de Mayo de 1992 en Sitges – Top 50 – Manos 78 – Media 650 – Coef. 3.5 – Arbitros: M. Subirana, P. Cornet.

	Total	*P.F.*
1.º N. Almirall-J. Creuheras	62.70	140
2.º G. Ferrando-A. Rafel	62.40	105
3.º Sres. Conill	60.20	87
4.º J. Pont-F. Marimón	59.70	70
5.º Mª L. López-M. Mestres	58.70	52.5
6.º T. Gaminde-A. Garbayo	56.80	42
7.º X. Goberna-F. Moreno	56.60	42
8.º J. M. Blanco-S. Deo	56.20	31.5
9.º W. Jiménez-J. I. Sáenz	55.60	31.5
10.º M. Riquelme-M. Fonta	55.10	31.5

Parejas 66 - Puntúan 36

«XII Torneo Nacional La Galera»

Celebrado del 25 al 26 de Enero de 1992 en Valladolid – Manos 60 – Top 58 – Media 870 – Coef. 2.5.

	Total	*P.F.*
1.º A. Knapp-A. Wasik	61.90	100
2.º C. Cafranga-J. I. Torres	61.20	75
3.º M. A. Sicilia-A. Mª Villaluenga	60.80	62.5
4.º F. Goded-L. Lantaron	60.40	50
5.º S. Alonso-G. Iserte	58.80	37.5
6.º F. García-A. Pérez	58.60	30
7.º Mª V. Zuloaga-J. L. Bentabol	58.20	30
8.º V. Puras-A. Chamorr	57.8	22.5
9.º P. C. de Lorente-A. Jaureguizar	57.7	22.5
10.º A. Vassallo-J. Arimón	56.80	22.5

Parejas 84 - Puntúan 45

Lamentamos comunicar a nuestros federados, que los Campeonatos y Torneos Regionales, no se han podido publicar en esta Revista, debido a causas laborales de la F.E.B
Saldran publicados en el próximo número.

Fe de erratas
En la revista anterior, nº 117, en la clasificación del VI Torneo Mundial Epson celebrado en toda España, figuraban como vencedoras las Sras. E. Pérez – L. Alonso, cuando debería poner Sras. Mª Tª Valle de Bosch y Luzdivina Fdez. Alonso, de Las Palmas.

CALENDARIO

Calendario Oficial F.E.B. 1992

Torneos Internacionales y Nacionales

JULIO		
17-26	13th European Junior Bridge Team Championship	PARIS
AGOSTO		
7-9	XXX Torneo de Verano El Círculo	REUS
22/8-5/9	IX World Bridge Teams Olympiads	SALSOMAGGIORE (Italia)
29-30	XVII Torneo Nacional Premià de Dalt	PREMIA DE DALT (Barcelona)
SEPTIEMBRE		
5-6	XX Torneo Nacional Torres	SITGES
25-27	Campeonato de España por Equipos –Fase Unica– Torneo Norte	BILBAO
OCTUBRE		
1-4	XIV Torneo Internacional. Casino La Toja - Mixto 1 Octubre. Open 2, 3 y 4 Octubre	LA TOJA
2-4	II Trofeo Casino de Tiana	TIANA
16-18	Campeonato de España por Equipos Open –Fase Unica– Torneo Centro	MADRID
16-18	VI Copa de España de equipos regionales –Fases Previa– 1ª y 2ª Categoría	TODAS REGIONES
21-30	XXIX Torneo Intern. Hotel Reina Isabel	LAS PALMAS G.C.
NOVIEMBRE		
6-8	VII Torneo Internacional. Trofeo Casino Taoro	STA. CRUZ TFE.
14-15	XVIII Torneo Nacional de Oviedo	OVIEDO
13-15	Campeonato de España por Equipos Open –Fase Unica– Torneo Cataluña	BARCELONA
20-22	I Torneo Internacional. Castillo Perelada	PERELADA (Gerona)
14-15	Campeonato de España por Equipos Open –Fase Unica– Torneo Sur	DENIA
20-21	XVIII Simultaneo Europeo Parejas «Philip Morris»	CLUBES SOLIC.
27-29	VI Copa de España Equipos Regionales –Fase Final–	MADRID
DICIEMBRE		
11-13	I Torneo Internacional. Memorial Antº. Fdez. Tapias	LA TOJA
11-13	Campeonato de España por Equipos Open –Fase Final–	MADRID

Nota: Los torneos que figuran en nuestro calendario, son los unicos que han sido confirmados a esta F.E.B.

BARCELONA
HILTON

Lo más grande del Barcelona Hilton.

Conectar con Barcelona es conectar con su espíritu abierto, cálido, acogedor, dialogante... Con una tradición milenaria que ha hecho de la hospitalidad toda una cultura. Una tradición que el Barcelona Hilton revive día a día en cada detalle, en cada gesto, en cada atención.

4 CRUCEROS VERANO '92

Dirección, animación y actividades. «Todo en español»

CRUCERO EGIPTO y TIERRA SANTA

Buque **"PALLAS ATHENA".** Del 9 al 21 de Agosto

Itinerario:

BARCELONA - PALERMO *(Monreale)* ***- ALEJANDRIA*** *(El Cairo)* ***- PORT SAID - HAIFA.*** *(Jerusalén)* ***- RODAS - MALTA - BARCELONA.***

Desde Ptas. 150.000

CRUCERO MAR NEGRO

Buque **"VISTAMAR".** Del 10 al 26 de Agosto

Itinerario:

BARCELONA - MALTA - PIREO *(Atenas)* ***- YALTA*** *(Crimea)* ***- ODESSA*** *(Ucrania)* ***- TULCEA*** *(Delta del Danubio - Rumanía)* ***- VARNA*** *(Bulgaria)* ***- ESTAMBUL*** *(Turquía)* ***- HERAKLION*** *(Creta)* ***- CATANIA*** *(Messina)* ***- BARCELONA.***

Desde Ptas. 223.500

CRUCERO ESTAMBUL y TIERRA SANTA

Buque **"PALLAS ATHENA".** Del 21 de Agosto al 4 de Septiembre

Itinerario:

BARCELONA - CAPRI *(Italia)* ***- MIKONOS*** *(Grecia)* ***- ESTAMBUL*** *(Turquía)* ***KUSADASI*** *(Turquía)* ***- ALEJANDRIA - PORT SAID*** *(El Cairo)* ***- ASHDOD - MESSINA - BARCELONA.***

175.000

CRUCERO CAPITALES NORDICAS

Buque **"FUNCHAL".** Del 12 al 31 de Agosto

Itinerario:

SANTANDER - ST. PETER PORT *(Inglaterra)* ***- HAMBURGO - CANAL KIEL - COPENHAGEN - ESTOCOLMO - SAN PETERSBURGO*** *(Ex Leningrado)* ***- TALLIN*** *(Estonia-Bálticos)* ***- RIGA*** *(Letonia)* ***- CANAL KIEL*** *(Holtenau)* ***- CANAL KIEL*** *(Brunsbutell)* ***- SOUTHAMPTON*** *(Inglaterra)* ***- SANTANDER.***

Desde Ptas. 287.800

Informes y reservas en todas las Agencias de Viajes

CENTRAL DE CRUCEROS

TITULO C.I.C.M.A. - 9